



KONICA MINOLTA

bizhub C281/C221

GUIDE RAPIDE



Table des matières

1 Introduction

1.1	Données environnementales	1-3
	Initiatives écologiques.....	1-3
	Energy Star®.....	1-3
	Définition d'un produit ENERGY STAR®.....	1-3
	Avantages environnementaux de la gestion d'énergie	1-4
	Papier recyclé	1-4
	Impression recto-verso	1-4
1.2	Informations relatives à la sécurité	1-5
	Symboles d'avertissement et de précaution	1-5
	Signification des symboles	1-5
1.3	Déclarations réglementaires.....	1-10
	USER INSTRUCTIONS FCC PART 15 - RADIO FREQUENCY DEVICES (for U.S.A. users).....	1-10
	INTERFERENCE-CAUSING EQUIPMENT STANDARD (ICES-003 ISSUE 5) (for Canada users)	1-10
	À l'intention des utilisateurs des pays non soumis aux réglementations de Classe B.....	1-10
	Sécurité laser	1-10
	Radiation laser interne	1-11
	CDRH regulations	1-11
	Étiquette Laser de sécurité.....	1-12
	Émission d'ozone.....	1-12
1.4	Avertissements et étiquettes de précaution	1-13
1.5	Espace requis.....	1-14
1.6	Précautions d'utilisation.....	1-15
	Alimentation	1-15
	Environnement d'exploitation	1-15
	Stockage de copies	1-15
1.7	Cadre juridique de la reproduction	1-16
1.8	Déclarations relatives aux marques commerciales.....	1-17
	Droits d'auteur	1-17
	Remarque.....	1-18
1.9	CONTRAT DE LICENCE DU LOGICIEL	1-19

2 Présentation de cette machine

2.1	Guides de l'utilisateur	2-3
	Guides de l'utilisateur inclus dans le CD/DVD Guide de l'utilisateur	2-3
2.2	CD/DVD Guide de l'utilisateur.....	2-4
	Environnement d'exploitation	2-4
2.3	Notations et symboles utilisés dans le manuel.....	2-5
	Instruction de procédure.....	2-5
	Symboles utilisés dans le manuel	2-5
	Noms de produits et de touches	2-5
	Notations des noms d'applications	2-5
2.4	A propos de la machine.....	2-6
2.4.1	Nom des pièces	2-6
	Recto.....	2-6
	Face arrière	2-9
2.4.2	Configuration des options.....	2-10
	Liste des composants en option.....	2-10
2.5	Alimentation électrique	2-11
2.5.1	Emplacement des boutons interrupteurs.....	2-11
2.5.2	Mise sous tension/hors tension	2-12
2.5.3	Utilisation de la touche Alimentation	2-13

2.6	Noms et fonctions des touches du panneau de contrôle	2-14
2.7	Affichage de la fenêtre de message.....	2-16
2.7.1	Ecran principal (mode Copie).....	2-16
2.7.2	Ecran principal (mode Numérisation).....	2-16
2.7.3	Ecran principal (mode Fax)	2-17
2.8	Entrée des caractères	2-18
	Changement de mode de saisie	2-18
	Utilisation des touches.....	2-18

3 Chargement du papier

3.1	Papier	3-3
3.1.1	Vérifier les types de papier disponibles	3-3
3.1.2	Contrôle des types de papier disponibles	3-4
3.1.3	Précautions d'utilisation.....	3-5
	Papiers indisponibles	3-5
	Stockage du papier.....	3-5
3.2	Chargement du papier dans le plateau d'alimentation manuelle.....	3-6
	Chargement du papier dans le plateau d'alimentation manuelle	3-6
	Chargement de cartes postales.....	3-7
	Chargement d'enveloppes.....	3-8
3.3	Chargement du papier dans le Magasin 1, le Magasin 2	3-9

4 Réglages initiaux de la machine

4.1	Préparation de la connexion réseau (réservé aux administrateurs)	4-3
	Contrôle du branchement d'un câble LAN	4-3
	Assignment d'une adresse IP	4-3

5 Utilisation de base

5.1	Utilisation de la fonction d'impression (environnement Windows).....	5-3
5.1.1	Pilote d'imprimante.....	5-3
5.1.2	Préparation de l'impression (connexion réseau).....	5-3
	Contrôle du branchement d'un câble LAN	5-3
	Contrôle des réglages réseau	5-3
	Installation du pilote d'imprimante.....	5-4
5.1.3	Préparation de l'impression (connexion USB)	5-5
	Modification des paramètres d'installation (Windows 7/8/8.1/Server 2008 R2/ Server 2012/Server 2012 R2).....	5-5
	Installation du pilote d'imprimante.....	5-5
5.1.4	Réglages initiaux du pilote d'imprimante.....	5-6
	Configurer l'environnement des options de cette machine	5-6
5.1.5	Impression	5-7
5.2	Utilisation de la fonction de numérisation	5-8
5.2.1	Opérations disponibles avec la fonction de numérisation	5-8
5.2.2	Procédure d'envoi.....	5-9
5.3	Utilisation de la fonction de copie.....	5-11
5.3.1	Procédure de la copie.....	5-11
5.3.2	Introduction de la fonction Copie	5-13
5.4	Impression d'un fichier enregistré dans une mémoire USB	5-14
	Périphériques de mémoire USB pris en charge.....	5-14
	Procédure d'impression.....	5-14
5.5	Enregistrer une destination.....	5-16
	Carnet d'adresses.....	5-16
	Enregistrement d'une adresse abrégée.....	5-16

6	Dépannage	
6.1	Messages relatifs au remplacement des consommables.....	6-3
6.2	Si un bouchage papier s'est produit.....	6-4
6.2.1	Ecran des messages concernant des bouchages papier	6-4
6.3	Machine hors tension	6-5
6.4	La fenêtre de message n'est pas affichée.....	6-6
7	Caractéristiques	
7.1	Vérification des spécifications de cette machine	7-3
7.2	Caractéristiques de l'imprimante	7-5
7.3	Caractéristiques de la fonction de numérisation.....	7-6
7.4	Contrôle des spécifications des périphériques en option	7-7
	Chargeur automatique recto-verso DF-627	7-7
8	Index	





Introduction

1 Introduction

Ce [Guide rapide] décrit les procédures opératoires des fonctions les plus communément utilisées dont les nombreuses illustrations facilitent la compréhension.

Commencez par utiliser ce manuel pour exploiter de manière efficace les fonctions utiles proposées par cette machine.

Pour de plus amples détails sur les diverses fonctions, veuillez-vous référer aux Guides de l'utilisateur sur le CD/DVD du Guide de l'utilisateur joint à cette machine.

Afin d'utiliser la machine correctement et en toute sécurité, veuillez impérativement lire les informations de sécurité aux page 1-5 de ce manuel avant de commencer.

En outre, ce manuel contient les informations suivantes. Assurez-vous de lire le manuel avant d'utiliser la machine.

- Points à observer pour utiliser la machine en toute sécurité
- Information relative à la sécurité du produit
- Précaution d'utilisation de la machine
- Description des marques et droits d'auteurs

Les illustrations et les écrans utilisés dans ce manuel peuvent représenter l'équipement et les écrans réels avec de légères différences.

1.1 Données environnementales

Initiatives écologiques

L'entreprise s'efforce en continu de réduire les impacts négatifs sur l'environnement à tous les stades de ses activités.

Dans cette optique, l'entreprise met en œuvre des mesures d'économie de ressources en réduisant le nombre de pages du guide de l'utilisateur.

Pour obtenir les informations nécessaires à l'utilisation de la machine, voir les CD/DVD groupés du Guide de l'utilisateur.

Energy Star®



En tant que partenaire ENERGY STAR®, notre machine satisfait aux directives ENERGY STAR® en matière d'efficacité énergétique.

Définition d'un produit ENERGY STAR®

Un produit ENERGY STAR® intègre une fonction spéciale qui lui permet de passer automatiquement en "mode d'économie d'énergie" à l'issue d'une certaine période d'inactivité. Un produit ENERGY STAR® utilise l'énergie avec plus d'efficacité, vous permet d'économiser de l'argent sur vos factures d'électricité et contribue à protéger l'environnement.

Avantages environnementaux de la gestion d'énergie

La consommation d'électricité d'un périphérique dépend de ses propriétés et des modalités d'utilisation.

Un réglage adapté de la gestion d'énergie vous offre le moyen de faire des économies d'énergie. En sélectionnant un temps d'inactivité plus court (ou optimal) pour le passage aux modes d'économie d'énergie, vous réduisez la consommation d'électricité.

Papier recyclé

Ce produit peut imprimer sur du papier recyclé et du papier certifié FSC conformes à la norme européenne EN 12281 ainsi que sur du papier vierge. En outre il peut imprimer sur du papier plus léger, 64 g/m² par exemple. L'utilisation d'un papier aussi léger contribue à l'économie des ressources.

Impression recto-verso

Un produit doté d'une unité recto-verso permet l'impression automatique sur les deux faces du papier.

L'utilisation de cette fonction réduit la consommation des ressources naturelles et de vos frais.

Le pilote d'imprimante relié à votre ordinateur propose cette fonction d'impression recto-verso comme réglage initial (modifiable manuellement après l'installation).

1.2 Informations relatives à la sécurité

Ce chapitre contient des instructions détaillées relatives à l'exploitation et à la maintenance de cette machine. Pour utiliser au mieux cette machine, tous les opérateurs doivent lire avec attention ce guide et respecter à la lettre les instructions qui y figurent.

Veuillez lire la section suivante avant de brancher la machine au secteur. Elle contient en effet des informations importantes quant à la sécurité de l'utilisateur et la prévention des problèmes liés à l'équipement.

Veuillez conserver ce guide à portée de la main et à proximité de la machine.

Veuillez impérativement observer toutes les précautions figurant dans chaque chapitre de ce manuel.

KM_Ver.07A_OE

Référence

- Certaines parties du contenu de ce chapitre peuvent ne pas correspondre au produit acheté.

Symboles d'avertissement et de précaution

Les indicateurs suivants sont utilisés sur les étiquettes d'avertissement ou dans les guides pour classer le niveau des avertissements de sécurité.

 AVERTISSEMENT	La négligence de cet avertissement peut entraîner des blessures graves, voire mortelles.
 ATTENTION	Négliger cette précaution peut provoquer des blessures graves, ou des dommages matériels.

Signification des symboles

-  Un triangle indique un danger contre lequel il y a lieu de se protéger.
-  Ce symbole vous avertit des risques de brûlures.
-  Une ligne diagonale indique une action interdite.
-  Ce symbole met en garde contre un démontage du copieur.
-  Un cercle plein indique une action impérative.
-  Ce symbole signale le débranchement impératif du copieur.

Démontage et modification

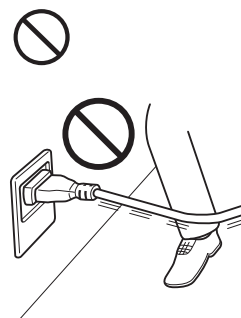
 AVERTISSEMENT	
• Ne pas modifier cette machine, elle pourrait prendre feu, causer une électrocution ou tomber en panne. Si la machine utilise un laser, la source de son faisceau risque d'aveugler l'opérateur.	
• Ne pas essayer d'enlever les couvercles et les panneaux fixés sur l'appareil. Certaines machines contiennent à l'intérieur des pièces haute-tension ou une source de faisceau laser susceptibles d'électrocuter ou d'aveugler l'opérateur.	

Cordon d'alimentation

 AVERTISSEMENT	
• N'utiliser que le cordon d'alimentation fourni. Si le cordon d'alimentation n'est pas livré, n'utilisez que le cordon et la fiche qui sont spécifiés dans les INSTRUCTIONS relatives au CORDON D'ALIMENTATION. L'utilisation d'un autre cordon peut déclencher un incendie ou causer une électrocution.	
• Utiliser exclusivement le cordon d'alimentation fourni. Si le cordon d'alimentation n'est pas livré, n'utilisez que le cordon et la fiche qui sont spécifiés dans les INSTRUCTIONS relatives au CORDON D'ALIMENTATION. L'utilisation d'un autre cordon peut déclencher un incendie ou causer une électrocution.	

Cordon d'alimentation

- Ne jamais gratter ni éroder le cordon d'alimentation, ne pas placer d'objet lourd dessus, ne pas le chauffer, le tordre, le plier, ne pas tirer dessus, ni l'endommager. L'utilisation d'un cordon endommagé (conducteur partiellement à nu, conducteur cassé, etc.) peut entraîner un incendie ou une panne. En présence de l'un de ces symptômes, basculer immédiatement l'interrupteur électrique sur Arrêt, débrancher le cordon, de la prise murale puis contacter le S.A.V.



Alimentation



AVERTISSEMENT

- Utiliser exclusivement la tension d'alimentation spécifiée sur la machine. Un incendie ou une électrocution peuvent résulter d'un manquement à cette instruction. 
- Ne pas utiliser d'adaptateur multiprise pour brancher d'autres appareils ou machines. L'utilisation d'une prise murale à une puissance excédant la valeur de courant indiquée peut déclencher un feu ou provoquer une électrocution. 
- Ne pas utiliser de rallonge en principe. L'utilisation d'une rallonge peut déclencher un feu ou causer une électrocution. Contactez votre S.A.V. si une rallonge s'avère nécessaire. 



ATTENTION

- La prise électrique doit se trouver à proximité de l'équipement et être facilement accessible. Sinon, vous ne pourrez pas débrancher rapidement le cordon d'alimentation en cas d'urgence. 

Fiche d'alimentation



AVERTISSEMENT

- Ne pas débrancher ni brancher le câble avec les mains humides car cela peut provoquer une électrocution. 
- Insérer la prise de courant à fond dans la prise murale. Un incendie ou une électrocution peut résulter d'un manquement à cette instruction. 



ATTENTION

- Ne pas placer d'objets autour de la fiche d'alimentation car il risque d'être difficile de la débrancher en cas d'urgence. 
- Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation pour le débrancher. Le fait de tirer directement sur le cordon d'alimentation peut l'endommager et déclencher un feu ou provoquer une électrocution. 
- Débrancher le cordon d'alimentation plus d'une fois par an et nettoyer la zone entre les bornes de la prise. La poussière qui s'accumule entre les bornes peut provoquer un incendie. 

Mise à la terre



AVERTISSEMENT

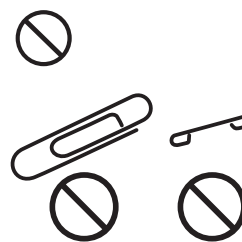
- Mettre impérativement ce produit à la terre. (Brancher le cordon d'alimentation à une prise électrique équipée d'une borne de mise à la terre.) Il y a risque d'incendie ou d'électrocution en cas d'inobservance de cette instruction ou dans le cas improbable d'une fuite. 

Installation

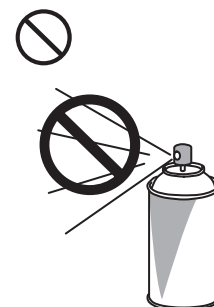
AVERTISSEMENT

- Ne pas poser de vase ni aucun autre récipient contenant de l'eau ni d'agrafes ou de petits objets métalliques sur l'appareil. De l'eau ou des objets métalliques qui tomberaient à l'intérieur de la machine sont susceptibles de causer une électrocution, un incendie, ou une panne.

Si un objet métallique, de l'eau, ou un corps étranger similaire tombe à l'intérieur de la machine, basculer immédiatement l'interrupteur électrique sur Arrêt, débrancher le cordon de la prise murale puis contacter le S.A.V.



- Ne pas utiliser d'aérosols, de liquides ni de gaz inflammables à l'intérieur ou près de cette machine. Ne pas nettoyer l'intérieur de cette machine avec un produit d'époussetage à gaz inflammable. Cela risquerait de provoquer un incendie ou une explosion.



ATTENTION

- Une fois ce produit installé, montez-le sur un support stable. Si l'appareil bouge ou tombe, il peut blesser quelqu'un.
- Ne pas installer cette machine dans un endroit poussiéreux ou exposé à la suie ou à la vapeur, à proximité d'une table de cuisine, d'une baignoire ou d'un humidificateur d'air. Un feu, une électrocution ou une panne peut se produire.
- Ne pas placer cette machine sur un banc instable ou renversé ou dans un endroit soumis à des vibrations et des chocs importants. Il pourrait tomber et blesser quelqu'un ou subir une panne mécanique.
- Ne pas laisser le moindre objet obstruer les orifices de ventilation de cette machine. La chaleur pourrait s'accumuler à l'intérieur du produit et provoquer un incendie ou un quelconque dysfonctionnement.



Ventilation

ATTENTION

- L'utilisation de ce produit dans une pièce mal aérée pendant une période prolongée ou pour produire un grand volume de copies risque de générer des odeurs dues à l'air d'évacuation de la machine. Assurez-vous de bien aérer ce local.



Dépannage en cas de problèmes

AVERTISSEMENT

- Si cette machine devient exceptionnellement chaude, ou si elle dégage de la fumée ou fait entendre un bruit insolite ou dégage une odeur anormale, ne continuez pas à l'utiliser. Mettre immédiatement l'interrupteur en position d'arrêt (OFF), débrancher le câble d'alimentation de la prise murale, puis appeler le Centre Technique Agréé. Si vous continuez à l'utiliser dans cet état, elle peut prendre feu, ou être source d'électrocution.
- Ne continuez pas à utiliser cet appareil s'il est tombé ou si son capot a été endommagé. Mettre immédiatement l'interrupteur en position d'arrêt (OFF), débrancher le câble d'alimentation de la prise murale, puis appeler le Centre Technique Agréé. Si vous continuez à l'utiliser dans cet état, elle peut prendre feu, ou être source d'électrocution.



Dépannage en cas de problèmes

ATTENTION

- Certaines zones à l'intérieur de l'appareil sont soumises à des températures élevées susceptibles de causer des brûlures. Si vous devez accéder à l'intérieur de la machine pour dégager un serrage papier par exemple, ne toucher pas les zones (autour de l'unité de fixation, etc.) signalées par une étiquette d'avertissement "Caution HOT".



Consommables

AVERTISSEMENT

- Ne pas jeter la cartouche de toner ni du toner dans les flammes. Le toner chaud risque de se diffuser et de provoquer des brûlures ou d'autres dommages.



ATTENTION

- Ne pas laisser les pièces associées au toner (unités toner, unités tambour PC, unités image ou unités de développement) à la portée des enfants. Le léchage de ces pièces ou l'ingestion de toner est nocif pour la santé.



- Ne pas stocker les pièces associées au toner (unités toner, unités tambour PC, unités image ou unités de développement) à proximité de dispositifs sensibles au magnétisme (matériel de précision, supports de données, etc.). Ces appareils pourraient ne plus fonctionner correctement.



- Ne pas forcer l'ouverture des pièces associées au toner (unités toner, unités tambour PC, unités image ou unités de développement). Si du toner est expulsé de la cartouche de toner, éviter à tout prix son inhalation ou même tout contact avec la peau.



- En cas de contact du toner avec la peau ou sur les vêtements, laver à grande eau et au savon.



- En cas d'inhalation de toner, se rendre dans un endroit aéré et se gargariser à grande eau plusieurs fois. En cas de toux ou autres symptômes, consulter un médecin.



- En cas de pénétration de toner dans les yeux, rincer immédiatement à l'eau claire pendant 15 minutes. Consulter un médecin en cas d'irritation persistante.



- En cas d'ingestion de toner, rincer la bouche et boire plusieurs verres d'eau. Consulter un médecin si nécessaire.



Déplacement de la machine

ATTENTION

- À chaque fois que vous déplacez cette machine, assurez-vous de débrancher le cordon d'alimentation et tous les autres câbles. Tout manquement à cette règle peut endommager le cordon ou les câbles et déclencher un incendie ou provoquer une électrocution ou une panne.



- Pour déplacer cette machine, la manipuler aux emplacements spécifiés dans le Guide de l'utilisateur ou dans d'autres documents. Si elle est mal manipulée pendant son déplacement, la machine peut tomber et causer des blessures graves.



Pendant l'utilisation de la machine

ATTENTION

- Pendant l'utilisation de la machine, ne pas regarder la lumière de la lampe pendant longtemps. Cela risquerait d'entraîner une fatigue oculaire.



Papiers **ATTENTION**

- Ne pas utiliser de papier munis d'agrafes, de papier conducteur (comme le papier aluminium ou le papier carbone) ni de papier thermique/jet d'encre traité susceptibles de déclencher un feu.



Quand le téléfax n'est pas installé :

Avant de partir en vacances **ATTENTION**

- Débranchez la machine si vous ne l'utiliserez pas pendant de longues périodes.



1.3 Déclarations réglementaires

USER INSTRUCTIONS FCC PART 15 - RADIO FREQUENCY DEVICES (for U.S.A. users)

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

WARNING

- The design and production of this unit conform to FCC regulations, and any changes or modifications must be registered with the FCC and are subject to FCC control. Any changes made by the purchaser or user without first contacting the manufacturer will be subject to penalty under FCC regulations.
 - This device must be used with a shielded interface cable. The use of non-shielded cables is likely to result in interference with radio communications and is prohibited under FCC rules.
-

INTERFERENCE-CAUSING EQUIPMENT STANDARD (ICES-003 ISSUE 5) (for Canada users)

This Class A digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

À l'intention des utilisateurs des pays non soumis aux réglementations de Classe B

AVERTISSEMENT

- Cette machine est un produit de Classe A. Dans un environnement domestique, ce produit peut être la cause de parasites, auquel cas l'utilisateur pourra être amené à prendre les mesures appropriées.
 - Ce périphérique doit être utilisé avec un câble interface blindé. L'utilisation de câbles non blindés est susceptible de causer des interférences avec les radiocommunications. En outre, elle est interdite en vertu des directives de l'UE et de la réglementation nationale.
-

Sécurité laser

Ceci est une machine numérique fonctionnant avec un laser. Le laser ne présente aucun danger à condition que la machine soit utilisée conformément aux instructions fournies dans les guides.

Comme les radiations émises par le laser sont totalement confinées dans le boîtier de protection, le faisceau laser ne peut pas s'échapper de la machine lors des phases de fonctionnement.

Cette machine est certifiée produit laser de classe 1 : Ceci signifie que la machine ne produit pas de rayonnement laser dangereux.

Radiation laser interne

Puissance rayonnée moyenne maximale : 6,0 μ W au faisceau laser de la tête d'impression.

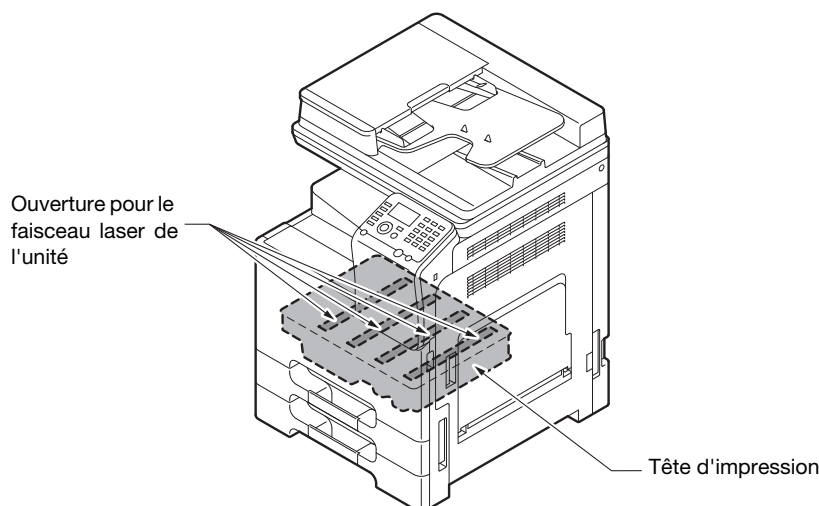
Longueur d'onde : 770-800 nm

Ce produit utilise une diode laser de Classe 3B émettant un faisceau laser invisible.

La diode laser et le miroir polygonique de numérisation sont incorporés dans le bloc de tête d'impression.

Le bloc de tête d'impression N'EST PAS UN ÉLÉMENT RÉPARABLE SUR SITE :

Par conséquent, le bloc de tête d'impression ne doit être ouvert en aucune circonstance.



CDRH regulations

This machine is certified as a Class 1 Laser product under Radiation Performance Standard according to the Food, Drug and Cosmetic Act of 1990. Compliance is mandatory for Laser products marketed in the United States and is reported to the Center for Devices and Radiological Health (CDRH) of the U.S. Food and Drug Administration of the U.S. Department of Health and Human Services (DHHS). This means that the device does not produce hazardous laser radiation.

The label shown on page 1-12 indicates compliance with the CDRH regulations and must be attached to laser products marketed in the United States.

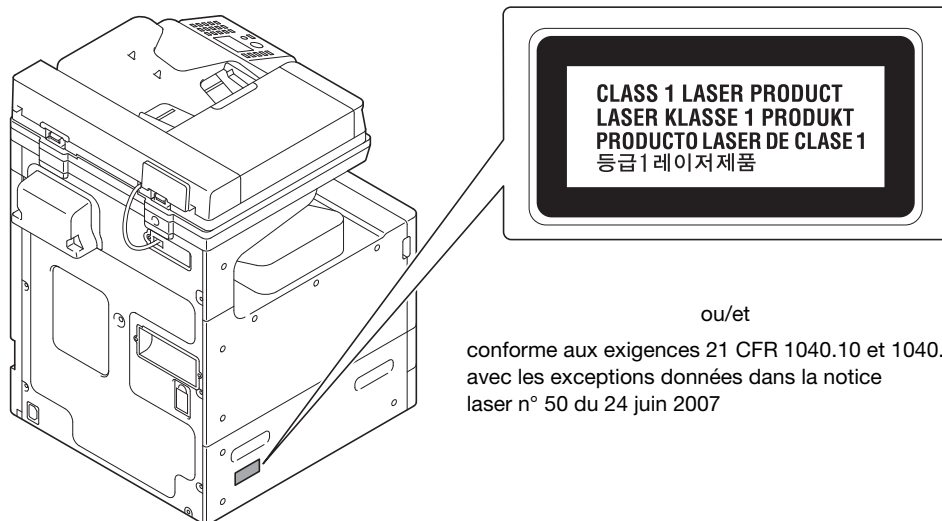
⚠ CAUTION

Use of controls, adjustments or performance of procedures other than those specified in this manual may result in hazardous radiation exposure.

- This is a semiconductor laser. The maximum power of the laser diode is 20 mW and the wavelength is 770-800 nm.

Étiquette Laser de sécurité

Une étiquette sécurité laser est apposée sur l'extérieur de la machine, à l'emplacement indiqué ci-dessous.



Émission d'ozone

Placer la machine dans une pièce bien ventilée

Cette machine dégage une quantité négligeable d'ozone pendant son fonctionnement quand elle est utilisée normalement. Cependant, une odeur désagréable peut être ressentie dans les pièces dont l'aération est insuffisante et lorsqu'une utilisation prolongée de la machine est effectuée. Pour avoir la certitude de travailler dans un environnement réunissant des conditions de confort, santé et de sécurité, il est préférable de bien aérer la pièce où se trouve l'appareil.

Placer l'appareil dans une pièce largement ventilée

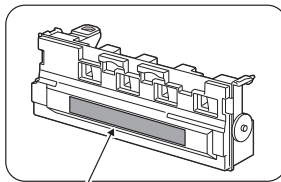
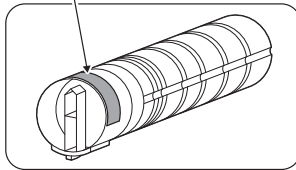
Une quantité d'ozone négligable est dégagée pendant le fonctionnement de l'appareil quand celui-ci est utilisé normalement. Cependant, une odeur désagréable peut être ressentie dans les pièces dont l'aération est insuffisante et lorsque une utilisation prolongée de l'appareil est effectuée. Pour avoir la certitude de travailler dans un environnement réunissant des conditions de confort, santé et de sécurité, il est préférable de bien aérer la pièce où se trouve l'appareil.

1.4 Avertissements et étiquettes de précaution

Les avertissements et étiquettes de précaution sont apposés sur la machine, aux endroits suivants. Restez vigilant et prudent lorsque vous effectuez des opérations comme le dégagement de bourrages de papier et d'agrafes.

⚠ WARNING

Do not burn used toner cartridges.
Toner expelled from the fire is dangerous.



⚠ WARNING

Do not burn the used waste-toner box.
Toner expelled from the fire is dangerous.

CAUTION

Do not position the used waste-toner box so that it is standing on end or tilted, otherwise toner may spill.

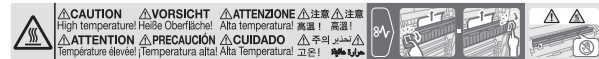
CAUTION

It is illegal to copy certain types of documents. Never copy such documents.



⚠ CAUTION

Do not alter or remove any covers or panels attached to this machine, otherwise you may be exposed to laser radiation.



CAUTION

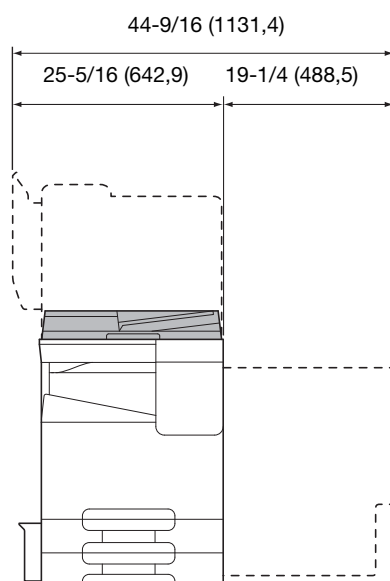
The area around the fusing unit is extremely hot. Touching any part other than those indicated may result in burns.

REMARQUE

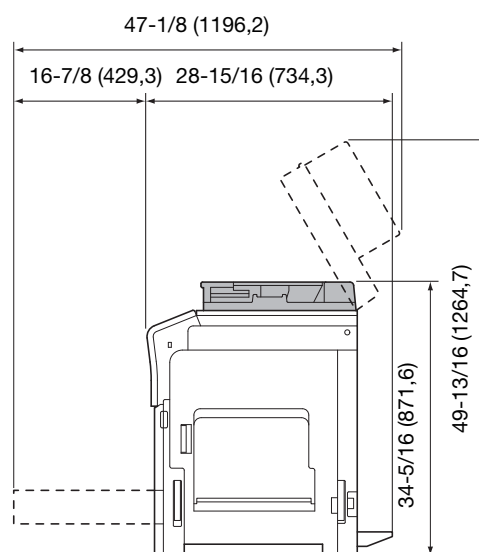
Ne pas retirer les étiquettes ou les avis de mise en garde. Si une de ces étiquettes devient sale, veuillez la nettoyer afin qu'elle reste lisible. Si vous ne pas les rendre lisibles, ou si l'étiquette ou l'avis de mise en garde est détérioré, veuillez contacter votre technicien S.A.V.

1.5 Espace requis

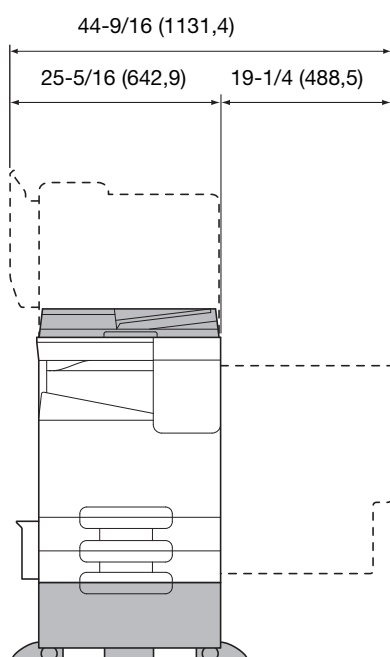
Afin que le fonctionnement, le rechargement en consommables, le remplacement de composants et l'entretien périodique puissent être facilement effectués, respectez les dimensions de dégagement indiquées ci-dessous.



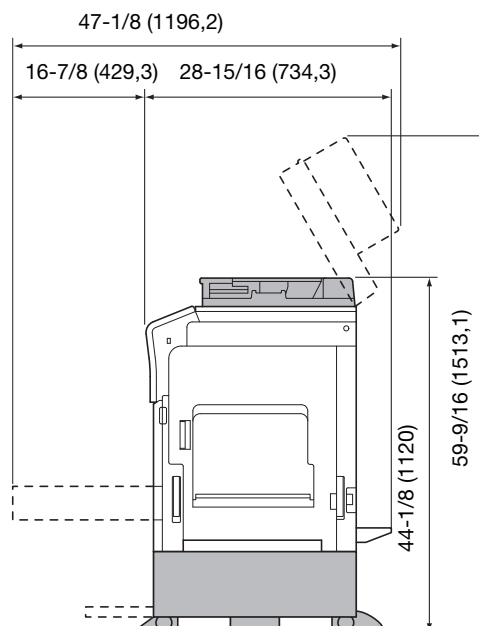
bizhub C281/C221 + DF-627



Unité : pouces (mm)



bizhub C281/C221 + DF-627 + DK-512



Unité : pouces (mm)

REMARQUE

Veuillez à conserver un dégagement de 200 mm (8 pouces) ou davantage au dos de l'appareil pour la conduite de ventilation.

1.6 Précautions d'utilisation

Pour assurer les performances optimales de l'appareil, observer les précautions ci-dessous.

Alimentation

L'alimentation requise est la suivante.

- Variation de tension : maximum $\pm 10\%$ (à 110 V/120 V/220 à 240 V CA)
- Variation de fréquence : maximum ± 3 Hz (à 50 Hz/60 Hz)
- Utiliser une source de tension la plus basse possible ou avec un minimum de variations de fréquence.

Environnement d'exploitation

L'environnement requis pour l'appareil est le suivant.

- Température : 50°F (10°C) à 86°F (30°C) avec une fluctuation max. de 18°F (10°C) par heure
- Humidité : 15 à 85% avec une variation de 10% au maximum par heure

Stockage de copies

Pour conserver les copies, suivre les recommandations ci-dessous.

- Si les copies doivent être conservées pendant une longue période, les stocker dans un endroit protégé de la lumière pour éviter qu'elles ne se décolorent.
- Les adhésifs qui contiennent certains solvants (par exemple les colles en aérosols) peuvent dissoudre le toner fixé sur les copies.
- Les copies couleur reçoivent une couche de toner plus épaisse que celle des copies habituelles en noir et blanc. Par conséquent, si l'on plie une copie couleur, la couche de toner peut s'écailler au niveau du pli.

1.7 Cadre juridique de la reproduction

Certains types d'originaux ne doivent jamais être reproduits avec l'intention de faire passer les reproductions de tels originaux pour les originaux.

La liste suivante n'est pas exhaustive mais elle doit servir de guide pour un comportement responsable en matière de reproduction.

<Documents financiers>

- Chèques personnels
- Chèques de voyage
- Mandats
- Certificats de dépôt
- Obligations ou autres titres de dettes
- Titres de valeur

<Documents juridiques originaux>

- Coupons alimentaires
- Timbres poste (oblitérés ou N°)
- Chèques ou traites tirés par des agences gouvernementales
- Timbres fiscaux (oblitérés ou non)
- Passeports
- Papiers d'immigration
- Permis de conduire et carte grise
- Actes et titres de propriété

<Généralités>

- Cartes d'identification, badges ou insignes
- Œuvres protégées par des droits d'auteur sans l'autorisation du détenteur des droits d'auteur

Par ailleurs, il est rigoureusement interdit de reproduire des billets de monnaie nationale ou étrangère, ou de copier des œuvres d'art sans la permission du propriétaire des droits.

Si vous avez des doutes sur la nature d'un original, consultez un conseiller juridique.

REMARQUE

Cette machine possède une fonction de protection contre la contrefaçon afin d'empêcher la reproduction illicite d'instruments financiers.

Nous vous demandons de bien vouloir faire preuve de compréhension que les images imprimées peuvent peu souvent avoir des données de bruit ou d'image qui ne sont pas archivées dans certaines circonstances en raison de cette fonction de prévention contre la contrefaçon.

1.8 Déclarations relatives aux marques commerciales

KONICA MINOLTA, le logo KONICA MINOLTA, Giving Shape to Ideas, PageScope et bizhub sont des marques déposées ou des marques commerciales de KONICA MINOLTA, INC.

Mozilla et Firefox sont des marques de la Fondation Mozilla.

Microsoft, Windows, Windows Vista, Windows 7, Windows 8 et Windows 8.1 sont soit des marques déposées ou des marques commerciales de la Microsoft Corporation aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays.

PowerPC est une marque d'IBM Corporation aux Etats-Unis ou dans d'autres pays ou les deux.

A propos du réseau de technologie Citrix

KONICA MINOLTA, INC. est membre du réseau de technologie Citrix.

Le réseau de technologie Citrix est un programme intégrant une solution Citrix en libre participation, qui œuvre à la promotion et au développement de solutions destinées à être un chef de file dans la proposition de meilleures solutions aux clients.

XenApp™, Citrix XenServer™ et Citrix Presentation Server™ sont des marques de Citrix®

Apple, Macintosh, Mac OS et Safari sont des marques déposées d'Apple Inc.

CUPS et le logo CUPS sont des marques commerciales d'Apple Inc.

Adobe, le logo Adobe, Acrobat et PostScript sont des marques déposées ou commerciales d'Adobe Systems Incorporated aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays.

Ethernet est une marque déposée de Xerox Corporation.

PCL est une marque déposée de Hewlett-Packard Company Limited.

Cette machine est en partie le résultat du travail du groupe indépendant JPEG.

TOYO est une marque déposée de TOYO INK MFG. CO., LTD. aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays.

DIC et le logo DIC sont des marques déposées ou commerciales de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.

Compact-VJE

Copyright 1986-2009 Yahoo Japan Corp.

RC4® est une marque déposée ou commerciale d'EMC Corporation aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays.

RSA et BSAFE sont des marques déposées ou commerciales d'EMC Corporation aux Etats-Unis et dans d'autres pays.



Informations de licence

[Ce produit/nom de produit] englobe RSA BSAFE®, un logiciel cryptographique d'EMC Corporation.

Advanced Wnn

"Advanced Wnn" © OMRON SOFTWARE CO., Ltd. 2006 Tous droits réservés.

Copyright © Extended Systems, Inc., 2000-2005.

Part de droit d'auteur ©iAnywhere Solutions, Inc.,

et Sybase, société du groupe SAP 2005-2012.

Tous droits réservés.

Tous les autres noms de produits et de marques sont des marques commerciales ou des marques déposées de leurs sociétés ou organisations respectives.

Droits d'auteur

KONICA MINOLTA, INC. est propriétaire des droits d'auteur des pilotes d'imprimante.

© 2014 KONICA MINOLTA, INC. Tous droits réservés.

Remarque

La reproduction intégrale ou partielle du Guide de l'utilisateur est impossible sans autorisation préalable.

KONICA MINOLTA, INC. ne peut être tenu responsable d'incidents résultant de l'utilisation de ce système d'impression ou du Guide de l'utilisateur.

Les informations contenues dans le Guide de l'utilisateur peuvent être modifiées sans préavis.

1.9 CONTRAT DE LICENCE DU LOGICIEL

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LE CONTRAT DE LICENCE CI-DESSOUS AVANT DE TELECHARGER, INSTALLER OU UTILISER LE LOGICIEL. LE TELECHARGEMENT, L'INSTALLATION OU L'UTILISATION DU LOGICIEL IMPLIQUE L'ACCEPTATION LEGALEMENT RECONNUE DES CONDITIONS MENTIONNEES CI-DESSOUS. SI VOUS NE LES ACCEPTEZ PAS, VOUS NE DEVEZ PAS TELECHARGER, INSTALLER OU UTILISER LE LOGICIEL.

1. LOGICIEL

Le terme "Logiciel" désigne ce programme informatique (logiciel) indépendamment de son canal de diffusion. Il peut être téléchargé sur une base hors droits (sous forme de données de police vectorielle à taille variable, lisibles par la machine et encodées numériquement dans un format spécial) ou obtenu sur DVD ou tout autre support matériel de données, avec tous les codes, techniques, outils logiciels, format, design, concepts, méthodes et idées associés au programme informatique ainsi que toute la documentation afférente.

2. DROITS D'AUTEUR ET DROITS DE PROPRIETE INTELLECTUELLE

Ceci est un contrat de licence et non un contrat de vente. Konica Minolta Business Solutions Europe GmbH ("Konica Minolta") est propriétaire ou s'est vu accorder des licences d'autres propriétaires ("Concédant de licence de Konica Minolta") des droits d'auteur ou d'autres droits de propriété intellectuelle du Logiciel. Tous les droits individuellement ou collectivement et titre de propriété du Logiciel et toute copie qui en est faite restent la propriété de Konica Minolta ou du concédant de licence de Konica Minolta. En aucun cas, le présent Contrat ne sera réputé constituer un transfert de droit d'auteur et/ou de droit de propriété intellectuelle du Logiciel entre Konica Minolta ou un concédant de Konica Minolta et vous. Sauf stipulation contraire dans le présent Contrat, ce dernier ne vous accorde aucun droit sur les brevets, droits d'auteur, dénominations commerciales, marques (déposées ou commerciales) ni aucun autre droit, franchise ou licence relatifs au Logiciel. Le Logiciel est protégé par les lois sur le copyright et les dispositions des traités internationaux.

3. LICENCE

Konica Minolta vous accorde par les présentes, et vous y consentez, une licence non exclusive, non transférable et non limitée et vous pouvez :

- (i) installer et utiliser le Logiciel uniquement sur votre/vos ordinateur(s) connecté(s) via un réseau interne avec un produit pour lequel ce Logiciel est conçu ;
- (ii) autoriser les utilisateurs des ordinateurs précités à utiliser le Logiciel, sous réserve que tous lesdits utilisateurs respectent les conditions de ce Contrat ;
- (iii) utiliser le Logiciel uniquement à des fins personnelles ou pour vos affaires courantes ;
- (iv) faire une copie du Logiciel uniquement à des fins de sauvegarde ou d'installation en appui de l'utilisation normale prévue du Logiciel ;
- (v) transférer le Logiciel à un tiers en transférant une copie du présent Contrat et toute la documentation livrée avec le Logiciel à condition que (a) dans le même temps vous transfériez au dit tiers ou détruisiez toutes les autres copies du Logiciel, (b) qu'un tel transfert ou possession mette fin à votre licence Konica Minolta et (c) que ledit tiers ait consenti d'accepter et de respecter les termes du présent Contrat. Si un tel tiers n'accepte pas lesdites conditions, vous ne devez pas transférer de copie du Logiciel.

4. RESTRICTIONS

(1) Sans l'accord préalable écrit de Konica Minolta, vous ne devez pas :

- (i) utiliser, copier, modifier, fusionner ou transférer des copies du Logiciel sauf aux termes des présentes ;
- (ii) procéder à des opérations d'ingénierie inverse, d'assemblage inverse, de compilation inverse ou à tout autre moyen d'analyser le Logiciel sauf exception prévue par la loi ;
- (iii) accorder en sous-licence, louer, louer en bail ou distribuer le Logiciel ou toute copie de celui-ci ; ou
- (iv) supprimer, utiliser ou modifier toute mention de marque commerciale, logo, droit d'auteur ou de propriété intellectuelle, légendes, symboles ou étiquettes du Logiciel.

(2) Vous convenez de ne pas exporter le Logiciel sous toute forme que ce soit en violation des lois et règlements applicables relatives au contrôle des exportations d'un pays quelconque.

5. GARANTIES LIMITEES

Le Logiciel vous est fourni tel quel sans aucune garantie. Les termes contenus dans le présent Contrat remplacent toute autre garantie expresse ou implicite et Konica Minolta, ses sociétés affiliées et le concédant de Konica Minolta réfutent toutes les garanties concernant le logiciel, expresses ou implicites, y compris mais sans s'y limiter, les garanties implicites de qualité marchande, d'adaptation à une application particulière, de non violation des droits de tiers. La clause de non-responsabilité de garantie ci-dessous n'affecte pas vos droits statutaires. Si la clause de non-responsabilité n'est pas autorisée par la loi en vigueur, les limites de responsabilité ne vous seront appliquées que dans la mesure permise par la loi.

6. LIMITATION DES RECOURS

En aucun cas, Konica Minolta, ses sociétés affiliées ou le concédant de licence de Konica Minolta se seront tenus responsables de pertes de profit, de pertes de données ou de tous autres dommages indirects, spéciaux, punitifs, accessoires ou consécutifs découlant de l'utilisation ou de l'incapacité d'utilisation du Logiciel, même si Konica Minolta, ses sociétés affiliées, ses revendeurs agréés ou le concédant de licence de Konica Minolta ont été informés de la possibilité de tels dommages ou pour toute réclamation de votre part reposant sur une réclamation d'un tiers.

7. RESILIATION

Vous pouvez résilier cette licence à tout moment en détruisant le Logiciel et toutes les copies de celui-ci. Le présent Contrat sera également résilié si vous ne vous conformez pas aux termes des présentes. Dans le cas d'une telle résiliation, vous devez détruire immédiatement toutes les copies du Logiciel en votre possession.

8. LOI DU CONTRAT

Le présent Contrat est régi par les lois du pays dans lequel est effectuée la livraison au client d'origine.

9. DIVISIBILITE

Au cas où une partie ou l'intégralité de ce Contrat serait jugé nulle ou inapplicable par une cour ou un organisme administratif d'une juridiction compétente, ce jugement ne concernerait pas les autres parties de ce Contrat qui resteraient totalement applicables comme si la partie jugée illégale ou nulle n'y figurait pas.

10. NOTICE TO US GOVERNMENT END USERS

The Software is a "commercial item," as that term is defined at 48 C.F.R. 2.101 (October 1995), consisting of "commercial computer software" and "commercial computer software documentation," as such terms are used in 48 C.F.R. 12.212 (September 1995). Consistent with 48 C.F.R. 12.212 and 48 C.F.R. 227.7202-1 through 227.7202-4 (June 1995), all U.S. Government End Users shall acquire the Software with only those rights set forth herein.

VOUS RECONNAISSEZ AVOIR LU LE PRÉSENT CONTRAT, LE COMPRENDRE ET EN ACCEPTEZ LES CONDITIONS. AUCUNE DES PARTIES N'EST LIEE PAR AUCUNE AUTRE DÉCLARATION OU REPRÉSENTATION INCOMPATIBLE AVEC LES CONDITIONS DU PRESENT CONTRAT. AUCUN AMENDEMENT AU PRESENT CONTRAT NE PREND EFFET SANS LA CONFIRMATION ECRITE ET SIGNÉE PAR LES REPRESENTANTS DUMENT AUTORISÉS DE CHAQUE PARTIE.



Présentation de cette machine

2 Présentation de cette machine

2.1 Guides de l'utilisateur

Guides de l'utilisateur inclus dans le CD/DVD Guide de l'utilisateur

Titre du manuel	Présentation
[Guide rapide] (le présent guide)	Ce guide décrit les procédures élémentaires d'utilisation de la machine et la configuration des réglages par défaut.
[Guide de l'utilisateur : Introduction]	Ce guide contient des informations utiles à connaître avant d'utiliser la machine : le nom des différentes pièces, comment allumer et éteindre la machine, comment utiliser le panneau de contrôle et charger les originaux ou le papier.
[Guide de l'utilisateur : Impression]	Ce guide décrit l'installation du pilote d'imprimante ainsi que l'utilisation de base et les applications.
[Guide de l'utilisateur : Copie]	Ce guide décrit les diverses méthodes de réaliser des copies.
[Guide de l'utilisateur : Numérisation]	Ce guide décrit les opérations de numérisation et de transmission ainsi que les préparations nécessaires. Vous pouvez numériser un document papier, le convertir en données numériques et envoyer le résultat à l'ordinateur ou au serveur.
[Guide de l'utilisateur : Entretien/ Dépannage]	Ce guide décrit comment remplacer les consommables, nettoyer la machine et effectuer un dépannage.
[Guide de l'utilisateur : Description des touches utilitaires]	Ce guide décrit les réglages Utilitaires comme les [Réglage Utilisateur] et [Réglages Admin] pour cette machine.
[Guide de l'utilisateur : Fonctions appliquées]	Ce guide décrit les utilisations spéciales de cette machine : par ex. comment utiliser Web Connection , installer manuellement le pilote d'imprimante et configurer les réglages d'impression sous Linux.

2.2 CD/DVD Guide de l'utilisateur

Le **CD/DVD Guide de l'utilisateur** est livré avec la machine. Le CD/DVD-ROM comprend les guides d'utilisateur nécessaires à l'utilisation de la machine.

Sur la page principale, cliquez sur le bouton du guide de l'utilisateur à consulter. Le fichier PDF du guide correspondant s'ouvre.

Environnement d'exploitation

Élément	Description
Systèmes d'exploitation pris en charge	Microsoft Windows Vista (SP2)/Windows 7 (SP1)/Windows 8/Windows 8.1 Apple Mac OS X 10.4/10.5/10.6/10.7/10.8/10.9
Navigateurs pris en charge	Sous Windows - Internet Explorer 8.x/9.x/10.x/11.x - Firefox 3.5 ou ultérieur/ESR 10.0 ou ultérieur Sous Mac OS - safari 2.x/3.x/4.x/5.x/6.x/7.x
Application requise	Sous Windows - Adobe Reader 9.x/10.x/11.x Sous Mac OS - Adobe Reader 8.x/9.x/10.x/11.x
Résolution d'affichage	1024 × 768 pixels ou plus

* Activation de JavaScript indispensable

2.3 Notations et symboles utilisés dans le manuel

Instruction de procédure

- ✓ Ce symbole de coche montre la condition préalable d'une procédure.
- 1 Ce format du numéro "1" représente la première étape.
- 2 Ce format de numéro représente l'ordre des étapes consécutives.
 - Ce symbole indique une explication supplémentaire d'instruction de procédure.

Symboles utilisés dans le manuel

AVERTISSEMENT

- Ce symbole indique que le non-respect des instructions peut conduire à des blessures graves ou mortelles.

ATTENTION

- Ce symbole indique que le non-respect des instructions peut conduire à une mauvaise manœuvre pouvant provoquer des blessures ou des dommages matériels.

REMARQUE

Ce symbole indique un risque susceptible d'endommager la machine ou les documents. Suivre les instructions pour éviter tout dommage matériel.



Conseils

Ce symbole indique des informations supplémentaires sur un thème ainsi que les options requises pour l'utilisation d'une fonction.



Note

Ce symbole indique des informations supplémentaires sur un thème.



Pour info

Ce symbole indique les fonctions de référence liées à un thème.



Réglage associé

Montre les réglages en rapport avec un thème particulier pour tous les utilisateurs.



Réglage associé (pour l'administrateur)

Montre les réglages en rapport avec un thème pour les administrateurs uniquement.

Noms de produits et de touches

Notations utilisées dans le manuel	Description
[]	Un élément entre crochets [] indique le nom d'une touche sur l' écran tactile , un écran d'ordinateur ou le nom d'un guide d'utilisateur.
Texte en gras	Représente le nom d'une touche, d'une pièce, d'un produit ou d'une option sur le panneau de contrôle .

Notations des noms d'applications

Ce manuel décrit les noms d'applications comme indiqué ci-dessous.

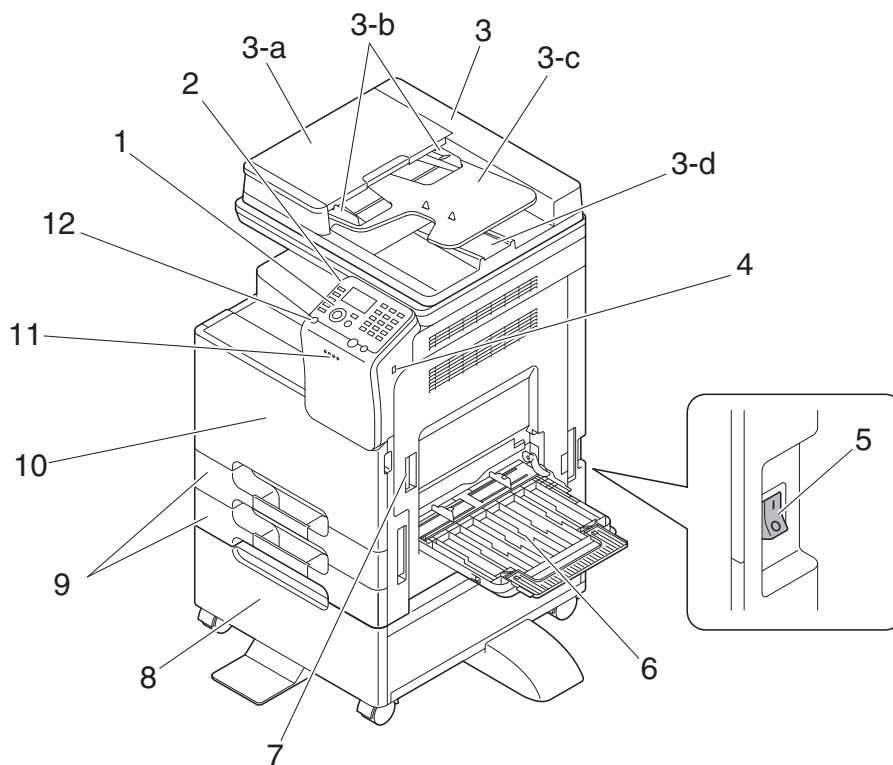
Nom de l'application	Notations utilisées dans le manuel
PageScope Direct Print	Direct Print
PageScope Web Connection	Web Connection

2.4 A propos de la machine

2.4.1 Nom des pièces

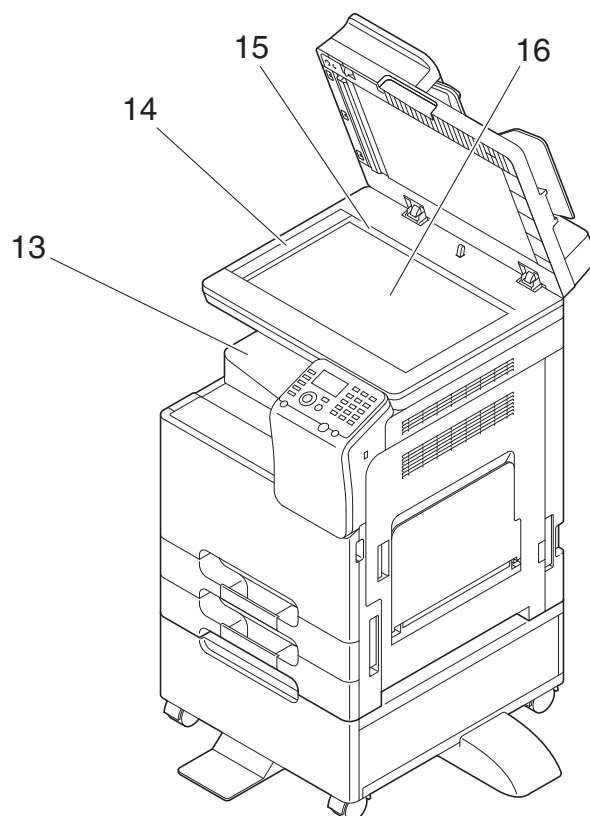
Recto

L'illustration montre l'unité principale équipée du **chargeur automatique recto-verso DF-627** et du **meuble d'alimentation DK-512** installés en option.



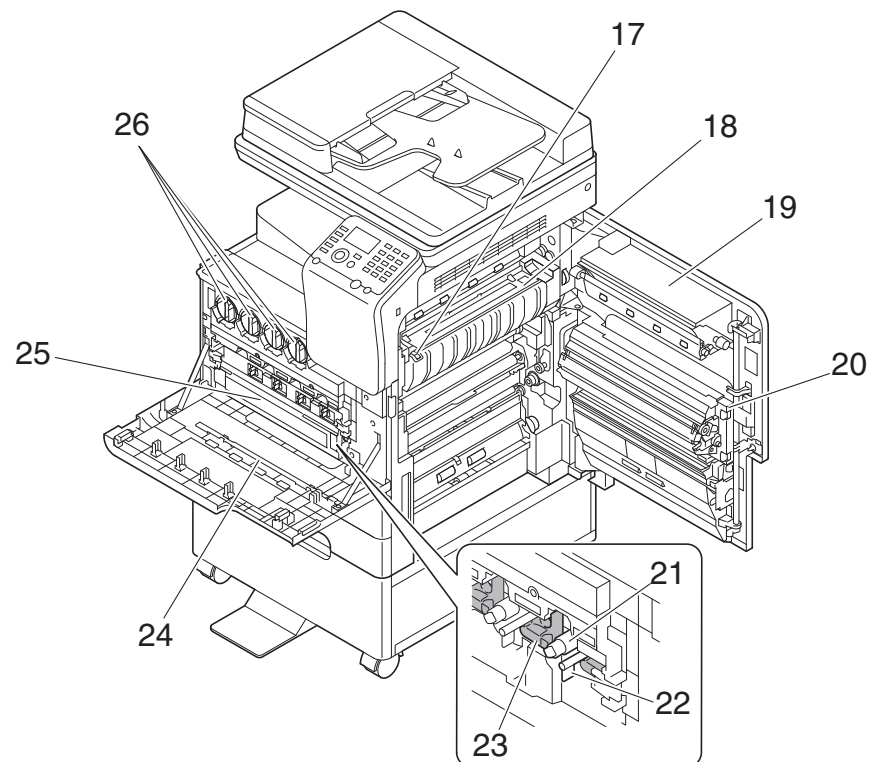
N°	Nom
1	Panneau de contrôle
2	Voyant Avertissement
3	Chargeur automatique de documents (ADF)
3-a	Capot ADF
3-b	Guide-document
3-c	Plateau d'alimentation des documents
3-d	Bac de sortie des documents
4	Port USB hôte
5	Interrupteur d'alimentation
6	Plateau d'alimentation manuelle
7	Levier de déblocage de la porte de droite
8	Boîte de rangement
9	Magasin 1, Magasin 2
10	Couverture
11	Voyant Données
12	Touche Power

Vue avec le **chargeur automatique (ADF)** ouvert



N°	Nom
13	Bac de sortie
14	Vitre de numérisation
15	Réglette Original
16	Vitre d'exposition

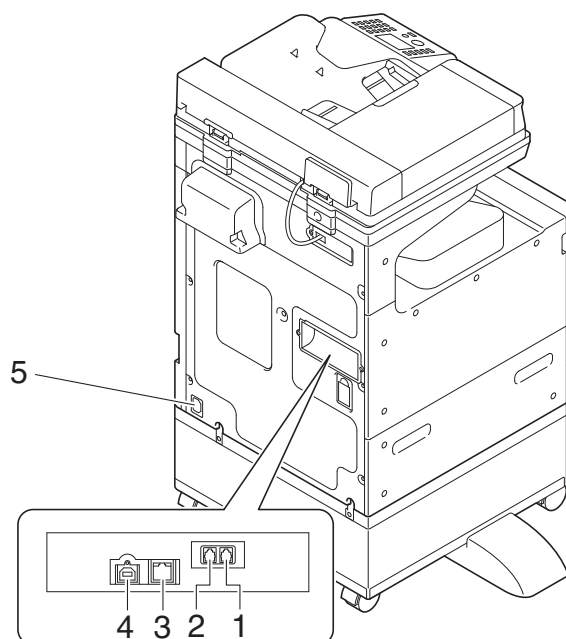
Vue avec le **Capot avant** et la **porte droite** ouverts



N°	Nom
17	Levier du capot de l'unité de fixation
18	Unité de fixation
19	Porte de droite
20	Unité recto-verso automatique
21	Unité tambour
22	Nettoyeur fil de charge
23	Languette de déblocage
24	Nettoyeur tête d'impression
25	Réservoir de toner usagé
26	Cartouche de toner

Face arrière

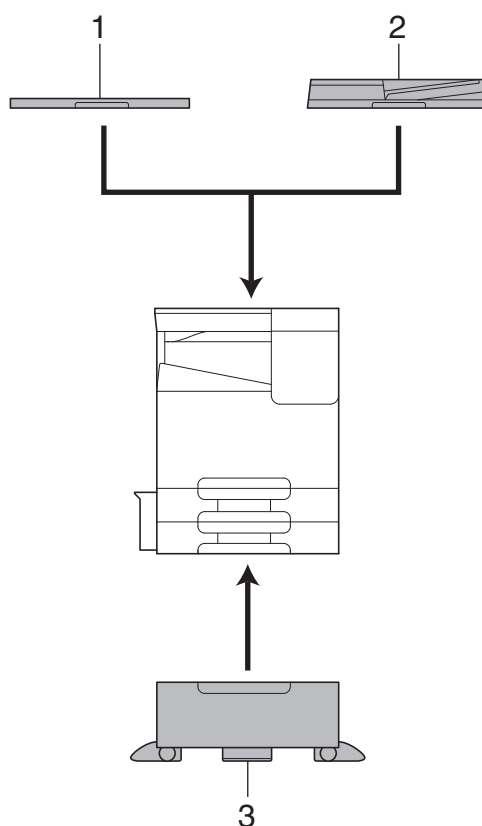
L'illustration montre l'unité principale avec le **chargeur automatique recto-verso DF-627**, le **meuble d'alimentation DK-512**, le **kit Fax FK-512** et le **kit de montage MK-739** installés en option.



N°	Nom
1	Prise LIGNE (téléphonique)
2	Prise TEL (téléphone)
3	Port Ethernet (1000Base-T/100Base-TX/10Base-T)
4	Port USB (type B)
5	Alimentation électrique

2.4.2 Configuration des options

Liste des composants en option



N°	Nom	Description
1	Couvre original OC-513	Utilisé pour fixer les originaux chargés.
2	Chargeur automatique recto-verso DF-627	Introduit et numérise automatiquement les originaux page par page. De plus, cette unité retourne et numérise automatiquement les originaux recto-verso.
3	Bureau DK-512	Utilisé pour installer cette machine sur le sol.

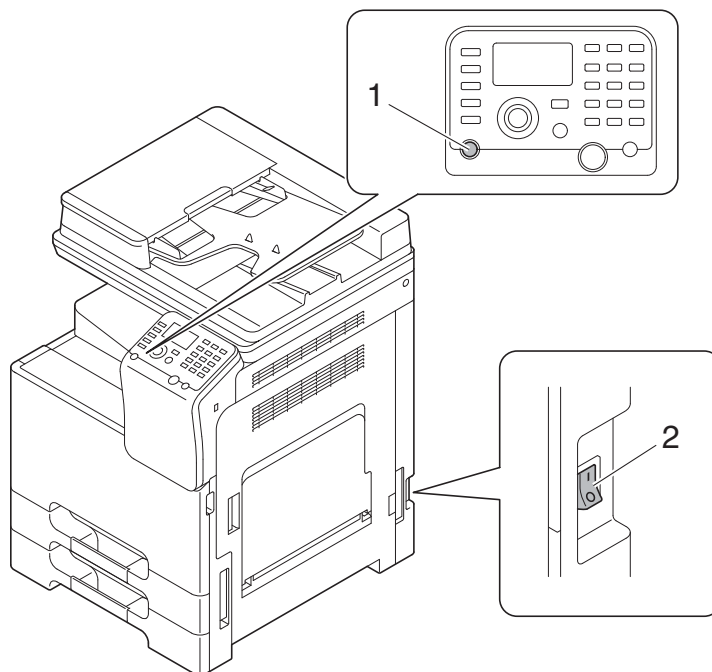
Les composants suivants proposés en option sont intégrés à cette machine et ne sont pas représentés sur la figure ci-dessus.

4	Kit Fax FK-512	Permet d'utiliser cette machine comme un télécopieur.
5	Kit de montage MK-739	Cette unité est nécessaire à l'installation du kit Fax .

2.5 Alimentation électrique

2.5.1 Emplacement des boutons interrupteurs

Cette machine est dotée de deux boutons d'alimentation : l'**interrupteur d'alimentation** à l'extérieur de la machine et la touche **Alimentation** sur le **panneau de contrôle**.



N°	Nom	Description
1	Touche Power	Appuyez sur cette touche pour passer en mode Eco Energie. Cette fonction réduit la consommation électrique et offre un niveau d'économie important. Pour plus de détails, voir page 2-13.
2	Interrupteur d'alimentation	Appuyez sur cet interrupteur pour allumer ou éteindre la machine ou pour la redémarrer.

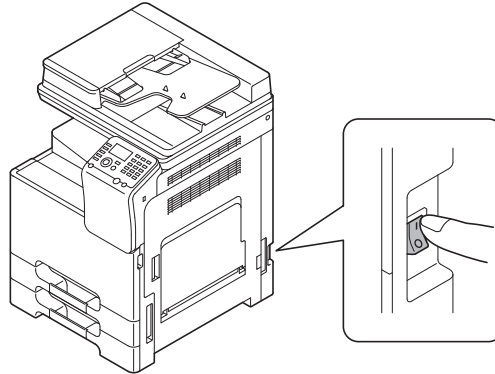
REMARQUE

*Pendant l'impression, ne pas mettre l'**interrupteur d'alimentation** sur off. Sinon, un bourrage papier pourrait se produire.*

*Si l'**interrupteur d'alimentation** est mis sur arrêt pendant que la machine fonctionne, le système supprime les données présentement chargées ou les données de communication ainsi que les tâches en file d'attente.*

2.5.2 Mise sous tension/hors tension

- 1 Branchez le **cordon d'alimentation** à la machine.
- 2 Branchez le **cordon d'alimentation** à la prise de courant.
- 3 Pour mettre sous tension, appuyez sur | de l'**interrupteur d'alimentation**.



L'écran qui apparaît indique que la machine est en phase de démarrage.
Lorsque l'écran principal s'affiche, la machine est prête à l'emploi.

- 4 Pour mettre hors tension, appuyez sur | de l'**interrupteur d'alimentation**.

REMARQUE

*Au redémarrage de cette machine, éteignez l'**Interrupteur principal** puis attendez au moins 10 secondes avant de le rallumer. Ne pas respecter cette procédure peut entraîner un échec de l'opération.*

2.5.3 Utilisation de la touche Alimentation

Appuyez sur la touche **Power** pour passer la machine en mode d'économie d'énergie.

Lorsque vous appuyez sur la touche **Power**, l'état de la machine change comme sur l'illustration ci-dessous. La durée de pression de la touche **Power** détermine un état différent du mode d'économie d'énergie à activer.

Touche Power	État de cette machine	État du voyant	Description
Pression brève	Mode Eco. Énergie [Par défaut]	Clignotement : bleu	Le rétroéclairage de la fenêtre Message est arrêté pour limiter la consommation d'énergie. La machine retourne en mode normal lorsqu'elle reçoit des données ou des fax ou lorsque l'utilisateur appuie sur une touche du panneau de contrôle .
	Mode Veille	Clignotement : bleu	Offre un niveau d'économie d'énergie supérieur au mode basse consommation. Le temps nécessaire au retour en mode normal est plus long qu'avec le mode de basse consommation. La machine repasse en mode normal si un original est placé dans l' ADF ou si l'utilisateur appuie sur une touche du panneau de contrôle .
Touche enfoncée	Mode Coupure alimentation auto	Clignotement : Orange	Cette fonction présente un effet d'économie d'énergie plus important que celui du mode Veille proche de l'état dans lequel l'alimentation principale est désactivée. En mode Coupure Alimentation Auto, la machine ne peut pas recevoir de données et ne peut pas non plus numériser ou imprimer des originaux. Pour remettre la machine en mode normal quand elle est en mode Coupure alimentation auto, appuyez à nouveau sur la touche Alimentation .



Pour info

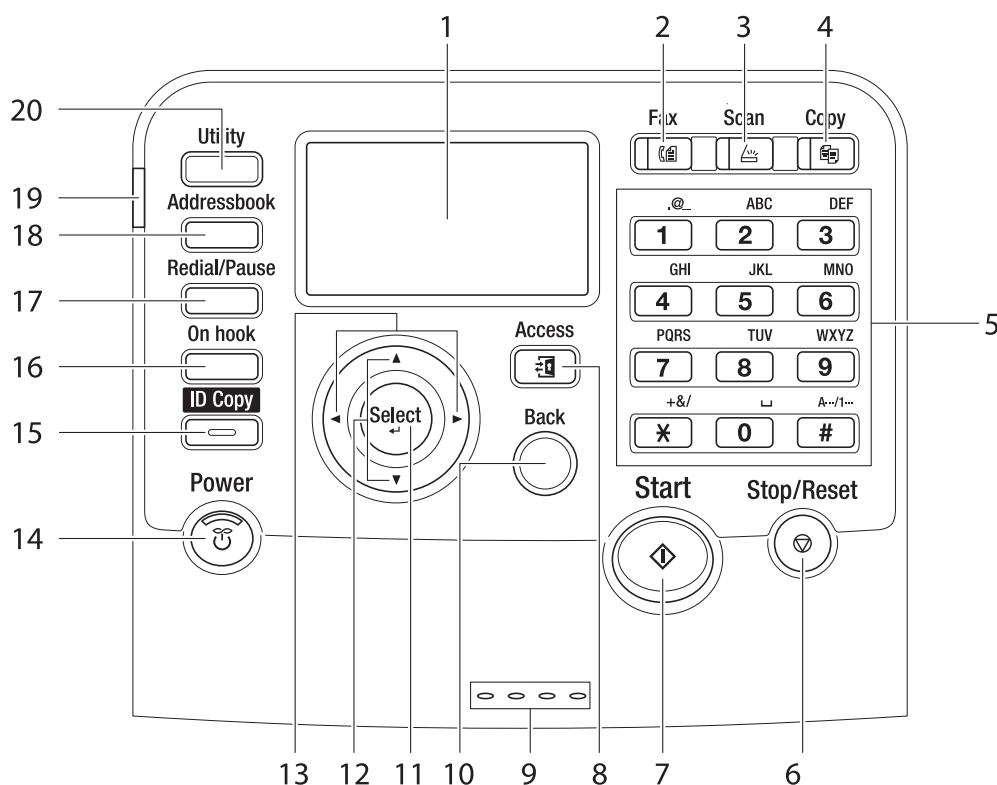
Le passage en mode Coupure alimentation auto est impossible si un **kit Fax FK-512** est installé en option.



Réglage associé (pour l'administrateur)

Appuyez sur la touche **Alimentation** pour sélectionner le passage en mode Éco. Énergie ou en mode Veille. Pour configurer les paramètres : touche **Utility** - [Réglages Admin] - [Réglage Système] - [Pwr Sup/Pwr Sav] - [Réglage Economie d'énergie] (Par défaut : [Éco. Énergie])

2.6 Noms et fonctions des touches du panneau de contrôle



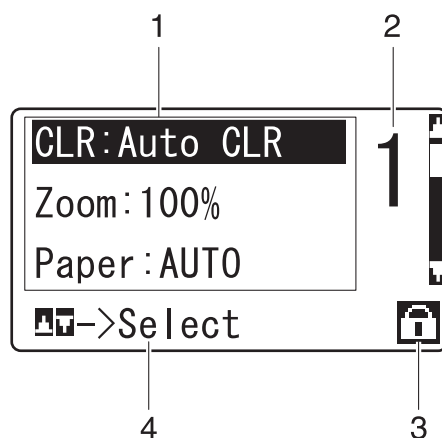
N°	Nom	Description
1	Fenêtre Message	Affichage des écrans de réglage et des messages.
2	Fax/Fax LED	Appuyez sur cette touche pour passer en mode Fax. Le voyant s'éclaire en bleu pour indiquer que la machine est en mode Fax. Pour plus de détails sur la fonction Fax, voir le [Guide de l'utilisateur : Fax] inclus dans le kit de montage MK-739 en option.
3	Scan/Scan LED	Appuyez sur cette touche pour passer en mode Numérisation. (Scan vers E-mail, Scan vers FTP, Scan vers dossier partagé d'un ordinateur ou Scan vers mémoire USB) Le voyant s'éclaire en bleu pour indiquer que la machine est en mode Numérisation. Pour plus de détails sur la fonction scanner, voir le [Guide de l'utilisateur : Numérisation].
4	Copy/Copy LED	Appuyez sur cette touche pour passer en mode Copie. Le voyant s'éclaire en bleu pour indiquer que la machine est en mode Copie. Pour plus de détails sur la fonction copie, voir le [Guide de l'utilisateur : Copie].
5	Clavier	Utilisez ce clavier pour entrer le nombre de copies à effectuer. Ce clavier sert aussi à entrer les numéros de fax, les adresses e-mail et les noms. Pour plus de détails, voir page 2-18.
6	Stop/Reset	Appuyez sur cette touche pour revenir aux réglages par défaut. Cette touche est aussi utilisée pour l'arrêt de fonctions.
7	Start	Appuyez sur cette touche pour lancer une opération de copie, numérisation ou fax. - S'allume en bleu : La machine est prête à fonctionner. - S'allume en orange : La machine n'est pas prête à fonctionner. Note Si ce voyant s'allume en orange, vérifiez si des avertissements ou des messages sont affichés dans la fenêtre Message.

N°	Nom	Description
8	Access	Appuyez sur cette touche pour procéder à l'authentification sur l'écran de connexion si la fonction Authentification utilisateur ou Configuration compte est activée sur la machine. Appuyez sur la touche Access sous l'état de connexion pour vous déconnecter.
9	Voyant Données	Clignote ou s'allume pour indiquer l'état des données sur la machine. - Clignotement en bleu : indique un envoi ou une réception de données en cours. - S'allume en bleu : indique un enregistrement ou traitement de données en cours.
10	Back	Appuyez sur cette touche pour effacer le nombre de copies spécifié et le texte saisi. Appuyez pour revenir à l'écran précédent. Appuyez pour annuler le réglage actuellement affiché.
11	Select	Appuyez sur cette touche pour sélectionner le réglage actuellement affiché.
12	▲/▼	Appuyez sur cette touche pour monter ou descendre le repère de sélection lorsque le menu de réglage est affiché. Cette touche permet aussi d'ajuster le nombre à entrer.
13	◀/▶	Appuyez sur cette touche pour déplacer le repère de sélection à gauche ou à droite lorsque le menu de réglage est affiché. Appuyez pour déplacer la position de saisie de caractères. Appuyez pour définir le réglage de niveau.
14	Touche Power	Appuyez sur cette touche pour passer en mode Eco Energie. Pour plus de détails, voir page 2-13.
15	ID Copy	Exécution du mode Copie carte ID (ID card copy). Pour plus de détails sur la fonction copie, voir le [Guide de l'utilisateur : Copie].
16	On hook	Appuyez sur cette touche pour envoyer et recevoir des données avec le récepteur téléphonique rattaché. Pour plus de détails sur la fonction Fax, voir le [Guide de l'utilisateur : Fax] inclus dans le kit de montage MK-739 en option.
17	Redial/Pause	Appuyez sur cette touche pour rappeler les derniers numéros composés. Cette touche sert aussi à faire une pause pendant la composition d'un numéro. Pour plus de détails sur la fonction Fax, voir le [Guide de l'utilisateur : Fax] inclus dans le kit de montage MK-739 en option.
18	Addressbook	Appuyez sur cette touche pour afficher les informations enregistrées dans la liste des favoris, les numérotations abrégées et les compositions groupées. Pour plus de détails, voir le [Guide de l'utilisateur : Numérisation] ou le [Guide de l'utilisateur : Fax] compris dans le kit de montage Kit MK-739 .
19	Voyant Avertissement	L'état de la machine est indiquée par un voyant clignotant ou allumé. - Clignotement en orange : AVERTISSEMENT - S'allume en orange : Machine arrêtée suite à un incident.
20	Utility	Vous pouvez passer à l'écran de menu des réglages.

2.7 Affichage de la fenêtre de message

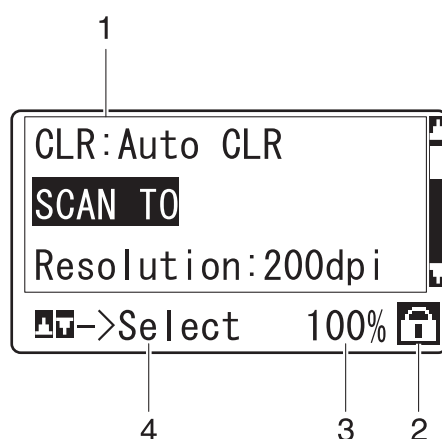
Vous pouvez contrôler l'état de la machine, les messages d'erreur, etc. dans la **fenêtre Message**.

2.7.1 Ecran principal (mode Copie)



N°	Nom	Description
1	Réglages copie	Contrôle des réglages actifs et modification de divers réglages. Pour plus d'informations, voir le [Guide de l'utilisateur : Copie].
2	Nombre de copies	Indique le nombre de copies.
3	Icône du mode Sécurité avancée	Affiché lorsque le mode de sécurité avancée est réglé sur [ON]. Pour plus de détails sur le mode de sécurité avancée, voir le [Guide de l'utilisateur : Description des touches utilitaires].
4	État	Affichage de l'état de la machine ou d'un message d'erreur suivant le cas.

2.7.2 Ecran principal (mode Numérisation)



N°	Nom	Description
1	Réglages Numérisation	Contrôle des réglages actifs et modification de divers réglages. Pour plus d'informations, voir le [Guide de l'utilisateur : Numérisation].
2	Icône du mode Sécurité avancée	Affiché lorsque le mode de sécurité avancée est réglé sur [ON]. Pour plus de détails sur le mode de sécurité avancée, voir le [Guide de l'utilisateur : Description des touches utilitaires].
3	Mémoire disponible	Indique le pourcentage de mémoire disponible.
4	État	Affichage de l'état de la machine ou d'un message d'erreur suivant le cas.

2.7.3 Ecran principal (mode Fax)



Pour info

*Pour plus de détails, voir le [Guide de l'utilisateur : Fax] inclus dans le **kit de montage MK-739** en option.*

2.8 Entrée des caractères

Utilisez le **clavier** pour saisir les nombres, caractères et symboles.

Changement de mode de saisie

A chaque pression de la touche **#** sur le **panneau de contrôle**, le mode de saisie alterne entre le mode alphabétique et le mode numérique.

Écran	Description
[A...]	Mode de saisie alphabétique
[1...]	Mode de saisie numérique

Utilisation des touches

Les caractères disponibles dépendent du mode de saisie. Récapitulatif des caractères disponibles dans chaque mode de saisie

Clavier	[1...] Mode de saisie numérique	[A...] Mode de saisie alphabétique
1	1	.,'?!"1-()@/;:_
2	2	ABC2abc
3	3	DEF3def
4	4	GHI4ghi
5	5	JKL5jkl
6	6	MNO6mno
7	7	PQRS7pqrs
8	8	TUV8tuv
9	9	WXYZ9wxyz
0	0	(espace)0
*	#	*+=#%&<>[]{} ^`
#		



Conseils

- Les symboles suivants peuvent être entrés sur l'écran de saisie des numéros de fax :
Touche **#** : Touche **#**
* : T, Touche *****
Redial/Pause : P, -
- Pour effacer la totalité du texte saisi, maintenez enfoncée la touche **Back**.
- Pour supprimer une partie du texte saisi, utilisez la touche ◀ et la touche ▶ pour déplacer le curseur sur le caractère à supprimer, puis appuyez sur la touche **Back**.
- Si la même touche doit être utilisée pour saisir deux caractères consécutivement, appuyez sur la touche ▶ après la sélection du premier caractère.
- Pour entrer un espace, appuyez sur la touche **0** une fois en mode de saisie alphabétique.



Chargement du papier

3 Chargement du papier

3.1 Papier

3.1.1 Vérifier les types de papier disponibles

Type de papier	Grammage du -papier	Capacité de papier
Papier ordinaire Papier recyclé Recto seul ^{*1} Papier spécial ^{*2} Papier util. 1 ^{*3} Papier util. 2 ^{*3}	15-15/16 lb à 23-15/16 lb (60 g/m ² à 90 g/m ²)	Plateau d'alimentation manuelle: 150 feuilles Magasin 1, Magasin 2: 500 feuilles
Épais 1 Papier util. 3 ^{*3}	24-3/16 lb à 31-15/16 lb (91 g/m ² à 120 g/m ²)	Plateau d'alimentation manuelle : 20 feuilles Magasin 1, Magasin 2 : 150 feuilles
Épais 1+ Papier util. 4 ^{*3}	32-3/16 lb à 41-3/4 lb (121 g/m ² à 157 g/m ²)	Plateau d'alimentation manuelle : 20 feuilles Magasin 1, Magasin 2 : 150 feuilles
Épais 2 Papier util. 5 ^{*3}	42 lb à 55-5/8 lb (158 g/m ² à 209 g/m ²)	Plateau d'alimentation manuelle : 20 feuilles Magasin 1, Magasin 2 : 150 feuilles
Épais 3 Papier util. 6 ^{*3}	55-7/8 lb à 68-1/8 lb (210 g/m ² à 256 g/m ²)	Plateau d'alimentation manuelle : 20 feuilles Magasin 1, Magasin 2 : 150 feuilles
Épais 4	68-3/8 lb à 79-13/16 lb (257 g/m ² à 300 g/m ²)	Plateau d'alimentation manuelle : 20 feuilles
Enveloppes	-	Plateau d'alimentation manuelle : 10 feuilles
Planche d'étiquettes	-	Plateau d'alimentation manuelle : 20 feuilles

^{*1} Papier qui n'a pas à être imprimé sur les deux faces (par exemple, lorsqu'une des faces est déjà imprimée).

^{*2} Papier fin et autres papiers spéciaux.

^{*3} Papier enregistré comme l'un des types fréquemment utilisés.

REMARQUE

Tout papier autre que le papier ordinaire est appelé papier spécial. Lors du chargement de papier spécial dans le magasin, spécifiez le type de papier correct. Sinon, cela peut causer un bourrage papier ou une erreur image.



Conseils

- Pour les réglages relatifs au grammage du papier et l'ajustement du support, contactez le S.A.V.
- Pour imprimer sur le verso d'une feuille déjà imprimée, chargez le papier dans le **plateau d'alimentation manuelle** et sélectionnez [Face2] dans le réglage papier, ce qui améliore la qualité d'impression de l'image. [Face2] est disponible avec la sélection de papier ordinaire, recyclé, Épais 1, Épais 1+, Épais 2, Épais 3 ou Épais 4 dans le **plateau d'alimentation manuelle**.
- En cas de sélection de Épais 3 ou Épais 4 à l'impression, la qualité image risque de ne pas être conforme aux attentes.
- En cas de papier épais Épais 4, placez les formats A4 ou 8-1/2 × 11 dans le sens .
- L'impression sur enveloppes n'est possible que sur le recto (côté adresse). Le résultat d'impression sur la zone de chevauchement de la partie cachetée au recto n'est pas garanti. La zone en question varie en fonction du type d'enveloppe.

3.1.2 Contrôle des types de papier disponibles

Alimentations papier	Formats admissibles
Plateau d'alimentation manuelle	SRA3, A3, A4, A5, A6, B4, B5 (JIS), B6 12 × 18, Ledger (11 × 17), Legal (8-1/2 × 14), Letter (8-1/2 × 11), Executive (7-1/4 × 10-1/2), Statement/Invoice (5-1/2 × 8-1/2) Foolscap (8 × 13), 8-1/8 × 13-1/4, Folio (8-1/4 × 13), Legal officiel (8-1/2 × 13), 8-1/2 × 13-1/2, 220 mm × 330 mm, 8K, 16K Format photo 4 × 6 Largeur : 3-9/16 à 12-5/8 pouces (90 à 320 mm), longueur : 5-1/2 à 18 pouces (139,7 à 457,2 mm)
Magasin 1	A4, A5, B4, B5 (JIS) Legal (8-1/2 × 14), Letter (8-1/2 × 11) Foolscap (8 × 13), Folio (8-1/4 × 13), Legal officiel (8-1/2 × 13), Statement/Invoice (5-1/2 × 8-1/2), 8-1/2 × 13-1/2, 16K
Magasin 2	A3, A4, A5, B4, B5 (JIS) Ledger (11 × 17), Legal (8-1/2 × 14), Letter (8-1/2 × 11) Foolscap (8 × 13), Folio (8-1/4 × 13), Legal officiel (8-1/2 × 13), Statement/Invoice (5-1/2 × 8-1/2), 8-1/2 × 13-1/2, 8K, 16K
Unité recto-verso automatique	SRA3, A3, A4, A5, A6, B4, B5 (JIS), B6 12 × 18, Ledger (11 × 17), Legal (8-1/2 × 14), Letter (8-1/2 × 11), Executive (7-1/4 × 10-1/2), Statement/Invoice (5-1/2 × 8-1/2) Foolscap (8 × 13), 8-1/8 × 13-1/4, Folio (8-1/4 × 13), Legal officiel (8-1/2 × 13), 8-1/2 × 13-1/2, 220 mm × 330 mm, 8K, 16K Format photo 4 × 6 Largeur : 5-1/2 à 12-5/8 pouces (139,7 à 320 mm), longueur : 5-13/16 à 18 pouces (148 à 457,2 mm)



Conseils

- Pour tous les formats papier, les zones, en dehors des 3/16 pouces (4,2 mm) en bordure de papier pour l'impression et pour la copie et des 1/8 pouces (3 mm) en bordure de papier pour tous les autres cas, sont considérées imprimables. Pour configurer un réglage utilisateur du format papier à l'aide de l'application, spécifiez le format dans la zone imprimable de façon à garantir le meilleur résultat possible.
- Le réglage des marges de page dépend de votre application. Avec la sélection du format papier et des marges par défaut, certaines parties du papier peuvent ne pas être disponibles à l'impression. Pour obtenir un résultat optimal, configurez le réglage personnalisé qui permet d'inclure l'image dans la zone imprimable définie par la machine.
- Le format photo 4 × 6 peut ne pas être disponible dans certaines régions de vente.

3.1.3 Précautions d'utilisation

Papiers indisponibles

Ne pas charger les types de papier suivants dans le magasin. Le non-respect de ces précautions peut entraîner une qualité d'impression réduite, un bourrage papier ou des dégâts matériels.

- Papier préimprimé avec une imprimante à transfert thermique ou jet d'encre
- Papier plié, gondolé, froissé ou déchiré
- Papier déballé depuis longtemps
- Papier humide, à découper ou perforé
- Papier extrêmement lisse ou extrêmement rugueux ou papier dont la surface est inégale.
- Papier traité comme le papier carbone, le papier thermique, le papier auto-adhésif ou le papier thermocollant
- Papier métallisé ou gaufré
- Papier de forme non standardisée (non rectangulaire)
- Papier collé, agrafé ou muni de trombones
- Papier étiqueté
- Papier muni de rubans, crochets, boutons, etc.
- Papier de différente qualité (rugosité) au recto et au verso
- Papier trop fin ou trop épais
- Papier électrostatique
- Papier acide
- Autres types de papier non disponibles

Stockage du papier

Pour le stockage du papier, respectez les points suivants.

- Stockez le papier sur une surface plane horizontale et ne pas le déballer avant son chargement dans un magasin. Si le papier reste déballé longtemps, des bourrages papier peuvent se produire.
- Tout papier déballé inutilisé doit être remplacé dans son emballage d'origine et stocké à plat dans un endroit frais et sombre.
- Ne pas stocker le papier dans les environnements :
 - Trop humides
 - Directement exposés au soleil
 - Soumis à des températures élevées (95°F (35°C) ou plus)
 - Trop poussiéreux
- Ne pas serrer les rames de papier les unes contre les autres ni verticalement.



Conseils

En cas d'achat de papier en grande quantité ou de papier spécial, faites un test pour contrôler la qualité d'impression à l'avance.

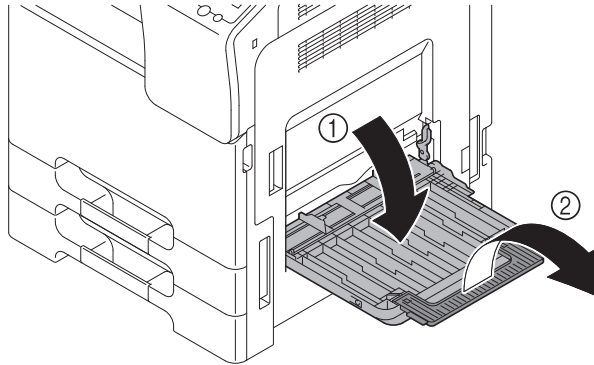
3.2 Chargement du papier dans le plateau d'alimentation manuelle

Chargement du papier dans le plateau d'alimentation manuelle

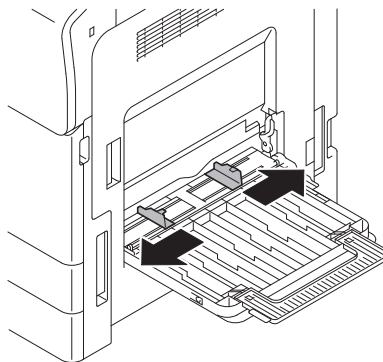
Si vous sélectionnez un format de papier non chargé dans les magasins, utilisez le **plateau d'alimentation manuelle**.

Pour utiliser le **plateau d'alimentation manuelle**, chargez le papier et spécifiez le type et le format de papier.

- 1 Ouvrez le **plateau d'alimentation manuelle**.

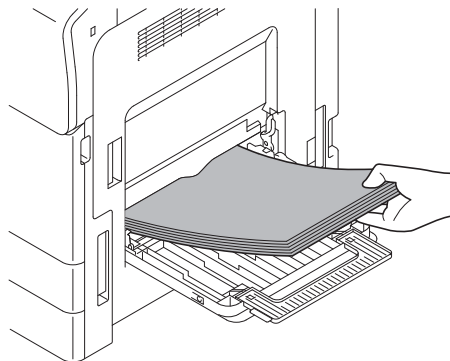


- 2 Ecartez les guides papier.



- 3 Introduisez le papier, face à imprimer vers le bas, aussi loin que possible dans la fente d'alimentation.

- Pour des détails sur les formats papier disponibles, voir page 3-3.
- Pour des détails sur le chargement de cartes postales, voir page 3-7.
- Pour des détails sur le chargement d'enveloppes, voir page 3-8.

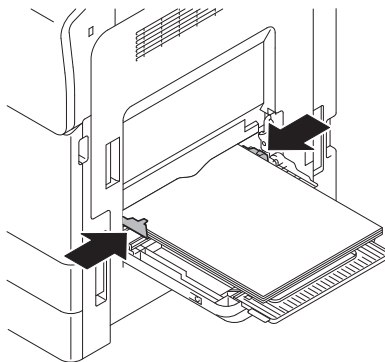


REMARQUE

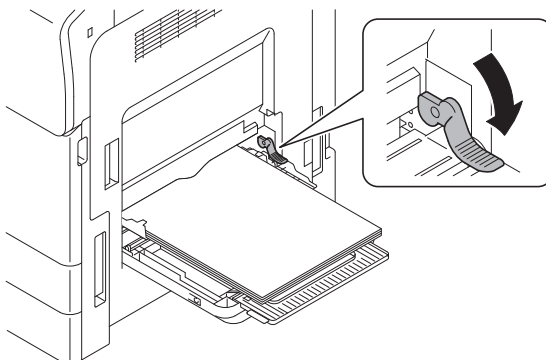
Chargez le papier dans le guide sans dépasser la hauteur limite.

Si le papier est gondolé, aplatissez-le avant de le charger.

- 4 Ajustez les guides papier au format du papier.



- 5 Abaissez le levier pour relever la plaque de montée.



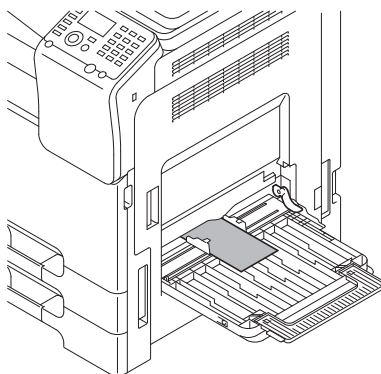
L'écran de réglage papier est affiché dans la **fenêtre Message** de la machine.

- 6 Changez le type et le format de papier sur le **panneau de contrôle**. Si vous chargez du papier de format personnalisé, spécifiez aussi le format papier.

Chargement de cartes postales

L'exemple suivant explique les modalités de chargement d'une carte postale de 100 mm x 148 mm.

- 1 Chargez une carte postale, face à imprimée vers le bas comme sur la figure.



- 2 Ajustez les guides papier au format du papier.

- 3 Abaissez le levier pour relever la plaque de montée.

L'écran de réglage papier est affiché dans la **fenêtre Message** de la machine.

- 4 Sélectionnez le type du papier chargé en appuyant sur la touche ▲/▼, appuyez sur la touche **Select**.

- 5 Sélectionnez [Personnalisé] en appuyant sur la touche ▲/▼, appuyez sur la touche **Select**.

- 6 Entrez "100" comme largeur de papier, appuyez sur la touche **Select**.
- 7 Entrez "148" comme longueur de papier, appuyez sur la touche **Select**.

Pour info

Si vous imprimez sur une carte postale des données stockées sur un ordinateur, utilisez l'onglet [De base] du pilote d'imprimante pour configurer les réglages. Pour plus d'informations, voir le [Guide de l'utilisateur : Impression].

Conseils

Vous pouvez sélectionner le format papier 4 x 6 pouces ([4x6]) dans la zone en pouces.

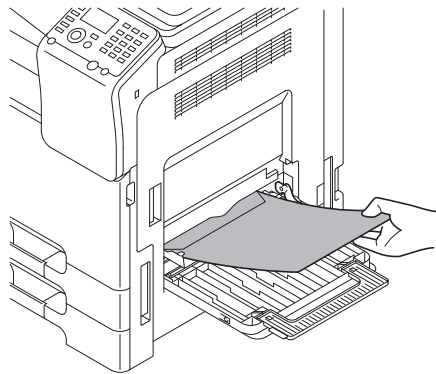
Chargement d'enveloppes

Le plateau peut contenir jusqu'à 10 cartes postales à la fois.

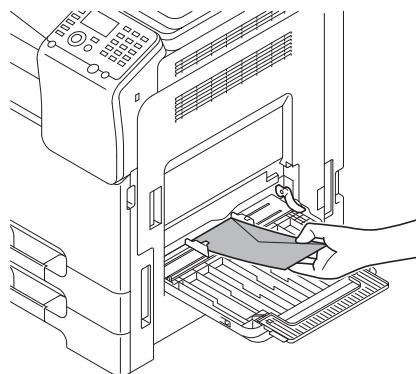
REMARQUE

Avant leur chargement, retirer l'air des enveloppes et pressez bien la ligne de pliage du rabat. Sinon, il peut y avoir des cloques ou un bourrage papier.

- 1 Chargez l'enveloppe avec le rabat vers le haut comme sur la figure d'illustration.



- Lorsque le rabat figure sur la longueur de l'enveloppe, chargez l'enveloppe en plaçant le rabat à l'arrière.

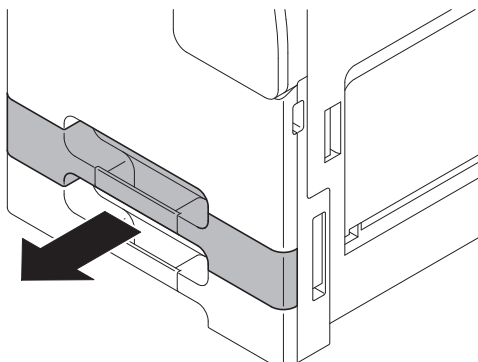


- 2 Ajustez les guides papier au format du papier.
- 3 Abaissez le levier pour relever la plaque de montée.
L'écran de réglage papier est affiché dans la **fenêtre Message** de la machine.
- 4 Changez le type et le format de papier sur le **panneau de contrôle**.
→ Si le format de l'enveloppe ne figure pas dans la liste des formats papier, vérifiez le format de l'enveloppe et spécifiez-le dans [Personnalisé].

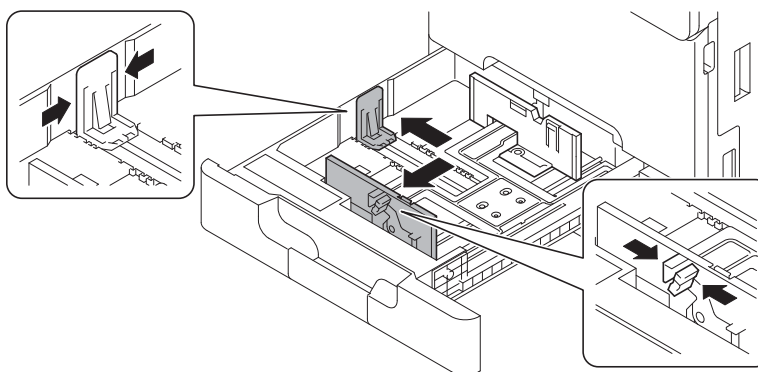
3.3 Chargement du papier dans le Magasin 1, le Magasin 2

La procédure de chargement du papier est commune pour le **Magasin 1** et le **Magasin 2**. La procédure suivante décrit comment charger du papier dans le **Magasin 1**.

- 1** Tirez le **Magasin 1**.

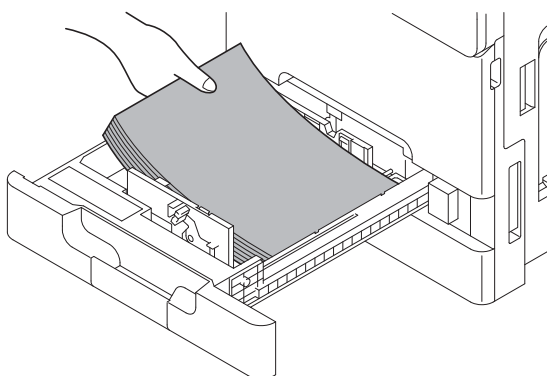


- 2** Déplacez le guide papier pour enserrer le papier chargé.



- 3** Chargez le papier dans le magasin face à imprimer dessus.

→ Pour des détails sur les formats papier disponibles, voir page 3-3.



REMARQUE

Ne pas charger les feuilles au point que le haut de la pile dépasse le ▼ repère.

Si le papier est gondolé, aplatissez-le avant de le charger.

- 4** Ajustez les guides papier au format du papier.
- 5** Fermez le **Magasin 1**.
- 6** Changez le type de papier sur le **panneau de contrôle**.

→ Pour configurer les paramètres : touche **Utility** - [Paramètre Papier] - [MAGASIN1]



Réglages initiaux de la machine

4 Réglages initiaux de la machine

4.1 Préparation de la connexion réseau (réservé aux administrateurs)

Contrôle du branchement d'un câble LAN

Vérifiez qu'un câble LAN est branché sur le port LAN de la machine.

Pour des détails sur le port de branchement du câble, voir page 2-9.

Assignation d'une adresse IP

Si la machine a une adresse IP fixe, entrez manuellement l'adresse IP, le masque sous-réseau et l'adresse de passerelle par défaut.

Pour configurer les réglages suivants, sélectionnez la touche **Utility** - [Réglages Admin] - [ETHERNET] - [TCP/IP] - [Réglages IPv4] sur le **panneau de contrôle**.

Réglages	Description
[ADRESSE IP]	Pour spécifier manuellement l'adresse IP, entrez l'adresse IP fixe.
[MASQUE SOUS-RESEAU]	Pour spécifier manuellement l'adresse IP, entrez le masque sous-réseau.
[PASSERELLE PAR DEFAUT]	Pour spécifier manuellement l'adresse IP, entrez la passerelle par défaut.
[Réglage IP App Auto]	Pour spécifier automatiquement l'adresse IP, sélectionnez la méthode de récupération automatique. • [DHCP]: [ON] est spécifié par défaut. • [BOOTP] : [OFF] est spécifié par défaut. • [ARP/PING] : [OFF] est spécifié par défaut. • [Réglages IP AUTO] : réglé sur [Activer].



Conseils

- Une fois l'adresse IP de la machine modifiée et les réglages réseau terminés, la machine redémarre.
- Pour vérifier l'adresse IP assignée à la machine, imprimez la page de configuration. Pour imprimer la page de configuration, sélectionnez [RAPPORT/ETAT] - [RAPPORT] - [Page de configuration] dans l'écran principal de chaque mode.



Utilisation de base

5 Utilisation de base

5.1 Utilisation de la fonction d'impression (environnement Windows)

Cette section décrit comment configurer les paramètres d'impression dans un environnement Windows.



Pour info

Pour plus de détails sur la configuration des réglages d'impression dans un environnement Mac OS, voir le [Guide de l'utilisateur : Impression].

Pour plus de détails sur la configuration des réglages d'impression dans un environnement Linux, voir le [Guide de l'utilisateur : Fonctions appliquées].

5.1.1 Pilote d'imprimante

Avant d'utiliser la machine comme imprimante, vous devez installer le pilote d'imprimante sur votre ordinateur.

Les types de pilotes d'imprimante suivants sont disponibles. Sélectionnez le pilote d'imprimante qui répond à vos besoins d'impression.

Pilote d'imprimante	Langage de description de page	Description
Pilote PCL	PCL6	Pilote standard pour l'impression d'originaux de bureau généraux. Parmi les trois pilotes, celui-ci offre la plus grande vitesse d'impression.
Pilote PS	Émulation PostScript 3	Ce pilote est idéal pour l'impression haute-définition de données créées dans des applications compatibles PostScript d'Adobe ou d'autres fournisseurs. Ce pilote est souvent utilisé dans les applications graphiques et d'impression claire où la bonne reproductibilité des couleurs est importante.
Pilote XPS	XPS	Développé après Windows Vista, ce pilote prend en charge les spécifications papier XML (XPS). Ce pilote offre plusieurs avantages, notamment la reproduction haute qualité de la translucidité.

5.1.2 Préparation de l'impression (connexion réseau)

Contrôle du branchement d'un câble LAN

Vérifiez qu'un câble LAN est branché sur le port LAN de la machine.

Pour des détails sur le port de branchement du câble, voir page 2-9.

Contrôle des réglages réseau

Imprimez la page de configuration et vérifiez que l'adresse IP est assignée à la machine.

Pour imprimer la page de configuration, sélectionnez [RAPPORT/ETAT] - [RAPPORT] - [Page de configuration].



Pour info

Si aucune adresse IP n'est affichée, vous devez configurer le réseau. Pour plus de détails, voir page 4-3.

Installation du pilote d'imprimante

Installez le pilote d'imprimante avec le programme d'installation.

- ✓ Cette opération nécessite des droits d'administration.
- ✓ Utilisez le **CD/DVD-ROM Pilotes et utilitaires**.

- 1 Insérez le CD/DVD-ROM du pilote d'imprimante dans le lecteur CD/DVD-ROM de l'ordinateur.
 - Assurez-vous que le programme d'installation démarre, puis passez à l'étape 2.
 - Si le programme d'installation ne démarre pas, ouvrez le dossier des pilotes d'imprimante sur le CD/DVD-ROM, double-cliquez sur [Setup.exe] et passez à l'étape 3.
 - Si la fenêtre [Contrôle de compte utilisateur] apparaît, cliquez sur [Continuer] ou [Oui].
- 2 Cliquez sur [Pilote d'imprimante (PS/PCL)] pour installer le pilote PCL/PS sur l'ordinateur et cliquez sur [Pilote d'imprimante (XPS)] pour installer le pilote XPS sur l'ordinateur.
- 3 Lisez l'accord de licence, puis cliquez sur [Accepter].
- 4 Sélectionnez [Installer imprimantes/MFP], cliquez sur [Suivant].

Les imprimantes connectées sont détectées.

 - Pour Windows Vista/7/8/8.1/Server 2008/Server 2008 R2/Server 2012/Server 2012 R2, vous pouvez sélectionner [Préférence pour IPv4] or [Préférence pour IPv6]. L'adresse est prioritaire si elle est détectée à la fois dans IPv4 et IPv6.
- 5 Sélectionnez la machine et cliquez sur [Suivant].
 - Si cette machine n'est pas détectée, redémarrez la machine.
 - Vous n'avez pas besoin de changer la méthode d'impression de [Impression normale] (Port 9100) sauf indication contraire de l'administrateur.
 - Les méthodes d'impression disponibles sont [Impression normale] ou [Impression Internet] (IPP).
 - Parmi les imprimantes connectées, seul le modèle cible est automatiquement détecté et affiché. Si plusieurs modèles cibles s'affichent, vérifiez les adresses IP.
 - Si aucune connexion avec cette machine ne peut être détectée, elle ne figurera pas sur la liste. Dans un tel cas, sélectionnez [Spécifier imprimante/MFP autre que celle-ci. (Adresse IP, Nom d'hôte)], spécifiez manuellement l'adresse IP et le nom d'hôte de la machine.
- 6 Cochez la case du pilote d'imprimante que vous voulez installer, puis cliquez sur [Suivant].
 - Pour les caractéristiques de chaque pilote d'imprimante, voir page 5-3.
- 7 Cochez les composants à installer, puis cliquez sur [Installer].
- 8 Modifiez le nom de l'imprimante ou imprimez une page test le cas échéant, puis cliquez sur [Terminer].

L'installation du pilote d'imprimante est alors achevée.

Réglages	Description
[Détails]	Permet d'afficher les composants installés à des fins de vérification.
[Renommer imprimante]	Permet de modifier le nom de cette machine, le cas échéant.
[Propriétés]	Permet de définir l'environnement d'exploitation optionnel de cette machine. Pour plus de détails, voir page 5-6.
[Régl. Impression]	Permet de modifier les réglages d'impression initiaux de cette machine, le cas échéant. Pour plus de détails, voir page 5-6.
[Imprimer une page de test]	Si nécessaire, imprimez une page test pour vérifier que le processus d'impression fonctionne correctement.



Pour info

Une fois que l'installation du pilote d'imprimante est terminée, configurez les réglages par défaut du pilote d'imprimante. Pour plus de détails, voir page 5-6.

5.1.3 Préparation de l'impression (connexion USB)

Modification des paramètres d'installation (Windows 7/8/8.1/Server 2008 R2/Server 2012/Server 2012 R2)

Si vous utilisez Windows 7/8/8.1/Server 2008 R2/Server 2012/Server 2012 R2, changez les paramètres du PC avant d'installer le pilote d'imprimante.

- ✓ Le pilote XPS ne prend pas en charge la connexion USB.
- 1** Ouvrez la fenêtre [Panneau de configuration].
 - Sous Windows 8.1, cliquez sur [⬇] dans la fenêtre Démarrer. Cliquez sur [Panneau de configuration].
 - Sous Windows 8, effectuez un clic droit dans la fenêtre Démarrer, puis cliquez sur [Toutes les applications] - [Panneau de configuration].
 - Sous Windows Server 2012/Server 2012 R2, cliquez sur [Panneau de configuration] dans la fenêtre Démarrer.
 - Sous Windows 7/Server 2008 R2, ouvrez le menu Démarrer, puis cliquez sur [Panneau de configuration].
- 2** Cliquez sur [Système et sécurité] - [Système].
- 3** Cliquez sur [Paramètres système avancés] dans le menu du volet gauche.
La fenêtre [Propriétés système] apparaît.
- 4** Dans l'onglet [Matériel], cliquez sur [Paramètres d'installation de périphériques].
- 5** Sélectionnez [Non, me laisser choisir], sélectionnez [Ne jamais installer de pilotes depuis Windows Update.], puis cliquez sur [Enregistrer les modifications].
 - Une fois que vous avez installé le pilote d'imprimante, restaurez le réglage [Oui, effectuer cela automatiquement (recommandé)].
- 6** Cliquez sur [OK] pour fermer la fenêtre [Propriétés système].

Installation du pilote d'imprimante

Installez le pilote d'imprimante avec le programme d'installation.

- ✓ Cette opération nécessite des droits d'administration.
- ✓ Utilisez le **CD/DVD-ROM Pilotes et utilitaires**.
- 1** Connectez un câble USB au port USB de cette machine.
 - Pour des détails sur le port de branchement du câble, voir page 2-9.
 - Si une fenêtre d'Assistant permettant d'ajouter un nouveau matériel s'ouvre, cliquez sur [Annuler].
- 2** Insérez le CD/DVD-ROM du pilote d'imprimante dans le lecteur CD/DVD-ROM de l'ordinateur.
 - Assurez-vous que le programme d'installation démarre, puis passez à l'étape 3.
 - Si le programme d'installation ne démarre pas, ouvrez le dossier des pilotes d'imprimante sur le CD/DVD-ROM, double-cliquez sur [Setup.exe] et passez à l'étape 4.
 - Si la fenêtre [Contrôle de compte utilisateur] apparaît, cliquez sur [Continuer] ou [Oui].
- 3** Cliquez sur [Pilote d'imprimante (PS/PCL)].
- 4** Lisez l'accord de licence, puis cliquez sur [Accepter].
- 5** Sélectionnez [Installer imprimantes/MFP], cliquez sur [Suivant].
Les imprimantes connectées sont détectées.
- 6** Sélectionnez la machine et cliquez sur [Suivant].

- 7 Cochez la case du pilote d'imprimante que vous voulez installer, puis cliquez sur [Suivant].
→ Pour les caractéristiques de chaque pilote d'imprimante, voir page 5-3.
- 8 Cochez les composants à installer, puis cliquez sur [Installer].
- 9 Modifiez le nom de l'imprimante ou imprimez une page test le cas échéant, puis cliquez sur [Terminer].
L'installation du pilote d'imprimante est alors achevée.

Réglages	Description
[Détails]	Permet d'afficher les composants installés à des fins de vérification.
[Renommer imprimante]	Permet de modifier le nom de cette machine, le cas échéant.
[Propriétés]	Permet de définir l'environnement d'exploitation optionnel de cette machine. Pour plus de détails, voir page 5-6.
[Régl. Impression]	Permet de modifier les réglages d'impression initiaux de cette machine, le cas échéant. Pour plus de détails, voir page 5-6.
[Imprimer une page de test]	Si nécessaire, imprimez une page test pour vérifier que le processus d'impression fonctionne correctement.



Pour info

Une fois que l'installation du pilote d'imprimante est terminée, configurez les réglages par défaut du pilote d'imprimante. Pour plus de détails, voir page 5-6.

5.1.4 Réglages initiaux du pilote d'imprimante

Configurer l'environnement des options de cette machine

Lorsque vous utilisez cette machine pour la première fois, configurez correctement le pilote d'imprimante de manière à ce qu'il contienne les informations concernant les options installées et la configuration éventuelle des réglages d'authentification.

- 1 Afficher la fenêtre [Propriétés] du pilote d'imprimante.
 - Sous Windows 8.1, cliquez sur [⊕] dans la fenêtre Démarrer. Cliquez sur [Panneau de configuration].
 - Sous Windows 8, faites un clic droit dans la fenêtre Démarrer, cliquez sur [Toutes les applications] - [Panneau de configuration] - [Matériel et audio] - [Afficher les périphériques et imprimantes].
 - Sous Windows Server 2012/Server 2012 R2, ouvrez la fenêtre Démarrer. Cliquez sur [Panneau de configuration] - [Matériel] - [Afficher les périphériques et imprimantes].
 - Sous Windows 7/Server 2008 R2, ouvrez le menu Démarrer, cliquez sur [Périphériques et imprimantes].
Si [Périphériques et imprimantes] ne s'affiche pas, sélectionnez [Panneau de configuration] - [Matériel et audio] et cliquez sur [Afficher les périphériques et imprimantes].
 - Sous Windows Vista/Server 2008, cliquez sur le menu Démarrer et sélectionnez [Panneau de configuration] - [Matériel et audio] - [Imprimantes].
Si le [Panneau de configuration] est affiché en vue classique, double-cliquez sur [Imprimantes].
 - Sous Windows XP/Serveur 2003, cliquez sur le menu Démarrer et sélectionnez [Imprimantes et télécopieurs].
Si [Imprimantes et télécopieurs] n'apparaît pas, sélectionnez [Panneau de configuration] - [Imprimantes et autres périphériques] - [Imprimantes et télécopieurs]. Si le [Panneau de configuration] est affiché en vue classique, double-cliquez sur [Imprimantes et télécopieurs].

- 2 Sous l'onglet [Configurer], configurez les informations concernant les options installées et la configuration éventuelle des réglages d'authentification.
 - Si vous utilisez Windows Vista/7/8/8.1/Server 2008/Server 2008 R2/Server 2012/Server 2012 R2, [Auto] sous [Obtenir paramètres] est activé par défaut. Les informations machine sont obtenues automatiquement et s'appliquent à [Options périphérique].
 - Si [Auto] dans [Obtenir paramètres] est désactivé, un clic sur [Obtenir infos périphérique] permet d'obtenir les informations de la machine et de les répliquer dans [Options périphérique].
 - Si vous utilisez Windows Server 2003, définissez l'option manuellement avec [Options périphérique]. Sélectionnez l'élément à modifier dans la liste et définissez une valeur dans [Réglage].
- 3 Cliquez sur [OK].

5.1.5 Impression

- 1 Ouvrez les données de l'original à l'aide du programme d'application. Dans le menu [Fichier], sélectionnez [Imprimer].
- 2 Dans [Nom de l'imprimante] (ou [Sélectionner une imprimante]), assurez-vous que la bonne imprimante est sélectionnée.
 - La boîte de dialogue [Imprimer] varie en fonction du programme d'application.
- 3 Spécifiez la plage d'impression et le nombre de copies à imprimer.
- 4 Cliquez sur [Propriétés] (ou [Préférences]) pour changer les réglages d'impression du pilote d'imprimante si nécessaire.
 - Les réglages d'impression modifiés ici reprennent leur valeur par défaut lorsque vous quittez le programme d'application.
- 5 Cliquez sur [Imprimer].

L'impression est exécutée.



Pour info

Le pilote d'imprimante contient une fonction qui permet le rappel simplifié de réglages d'impression fréquemment utilisés. Pour plus d'informations, voir le [Guide de l'utilisateur : Impression].

5.2 Utilisation de la fonction de numérisation

5.2.1 Opérations disponibles avec la fonction de numérisation

Les données d'originaux numérisées avec la machine peuvent être envoyées à un ordinateur ou un serveur, ou bien enregistrées sur une clé USB.

Il sera peut-être nécessaire d'effectuer les réglages suivants avant d'utiliser la fonction de numérisation. Pour plus de détails, voir les explications de chaque fonction.

La fonction de numérisation propose l'éventail suivant de sous-fonctions.

Fonction	Description
Scan vers E-mail	Le fichier converti est envoyé par e-mail en pièce jointe.
Envoi SMB	Envoie un fichier converti à un dossier partagé d'un ordinateur. Pour utiliser cette fonction, spécifiez votre ordinateur ou un serveur de fichiers comme destinataire.
Emission FTP	Envoie un fichier converti au serveur FTP. Cette fonction est utile pour transférer un fichier via le serveur FTP.
Envoi WebDAV	Envoie un fichier converti au serveur WebDAV. Cette fonction est utile pour transférer un fichier via le serveur WebDAV.
Enregistrer dans Mémoire USB	Enregistre les données de l'original numérisé par la machine sur la clé de mémoire USB connectée à la machine.
Numérisation WS	Permet d'exécuter simplement la numérisation en suivant les instructions à l'ordinateur sans réglage système compliqué. Cette fonction est prise en charge par Windows Vista et les versions ultérieures.
Numérisation TWAIN	Convertit les données de l'original numérisé par la machine en un fichier et l'importe depuis un ordinateur du réseau à l'aide d'applications compatibles TWAIN.

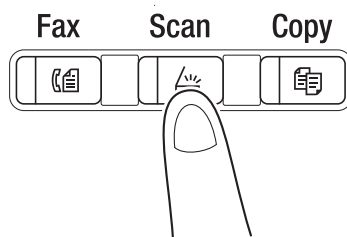


Pour info

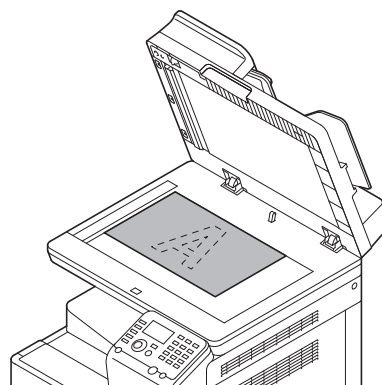
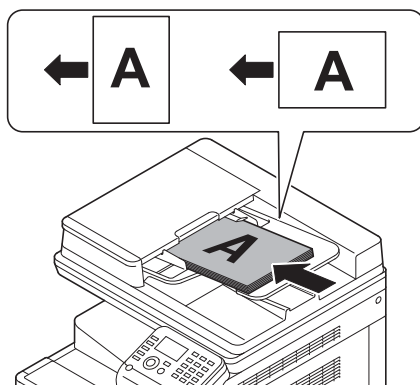
Il sera peut-être nécessaire d'effectuer les réglages suivants avant d'utiliser la fonction de numérisation. Pour plus de détails sur l'utilisation de chaque fonction, voir le [Guide de l'utilisateur : Opérations Numérisation].

5.2.2 Procédure d'envoi

- 1 Appuyez sur la touche **Scan**.



- 2 Chargez l'original.

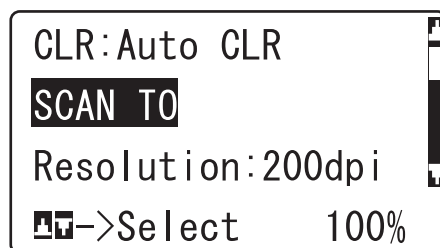


REMARQUE

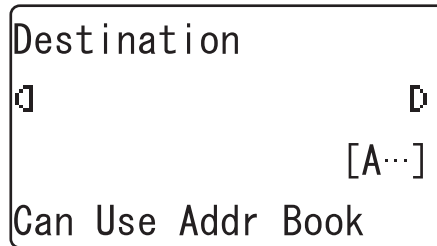
Ne pas charger plus de 70 feuilles à la fois dans le plateau des originaux et ne pas charger les feuilles au point que le haut de la pile dépasse le ▼ repère. Il pourrait en résulter un bourrage des originaux et leur endommagement et/ou l'échec de chargement dans l'**ADF**.

Ne pas placer des originaux plus lourds que 4-7/16 lb (2 kg) sur la **vitre d'exposition**. Par ailleurs, ne pas appuyer trop fort sur un livre ou autre forme d'original à ouvrir sur la **vitre d'exposition**. Sinon, la machine pourrait être endommagée ou une panne pourrait se produire.

- 3 Sélectionnez la destination actuelle dans l'écran principal (mode de numérisation) en appuyant sur la touche ▲/▼, puis sur la touche **Select**.



- 4 Sélectionnez [Définir la destination] en appuyant sur la touche ▲/▼, appuyez sur la touche **Select**.
 - Les données de l'original numérisé peuvent être aussi enregistrées dans une mémoire USB. Pour plus d'informations, voir le [Guide de l'utilisateur : Numérisation].
- 5 Spécifiez la destination.
 - Pour des détails sur la spécification d'une destination, voir page 5-16.
 - Vous pouvez spécifier plusieurs destinations.



- 6 Si nécessaire, configurez les réglages de numérisation.
- 7 Appuyez sur la touche **Start**
 - Appuyez sur la touche ▲/▼ avant l'envoi et au besoin contrôlez la destination et les réglages.
 - Pour continuer à spécifier des destinations ou d'autres réglages d'option, appuyez sur la touche **Stop/Reset**.
 - Si vous appuyez sur la touche **Stop/Reset** pendant la numérisation de l'original, la numérisation est interrompue.

Start



L'émission commence.



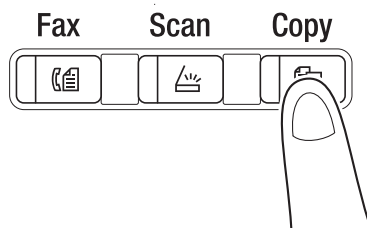
Pour info

Il est commode d'enregistrer dans un programme les destinations les plus fréquemment utilisées. Pour plus de détails, voir le [Guide de l'utilisateur : Numérisation].

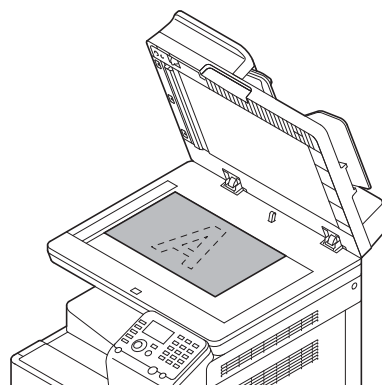
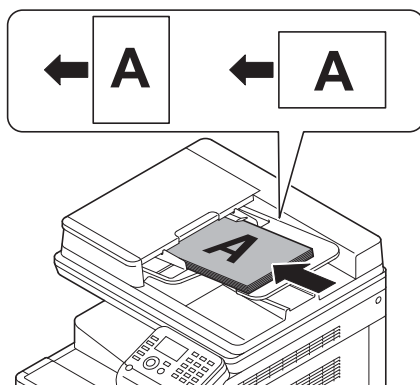
5.3 Utilisation de la fonction de copie

5.3.1 Procédure de la copie

- 1 Appuyez sur la touche **Copy**.



- 2 Chargez l'original.



REMARQUE

Ne pas charger plus de 70 feuilles à la fois dans le plateau des originaux et ne pas charger les feuilles au point que le haut de la pile dépasse le ▼ repère. Il pourrait en résulter un bourrage des originaux et leur endommagement et/ou l'échec de chargement dans l'**ADF**.

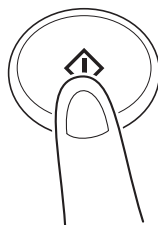
Ne pas placer des originaux plus lourds que 4-7/16 lb (2 kg) sur la **vitre d'exposition**. Par ailleurs, ne pas appuyer trop fort sur un livre ou autre forme d'original à ouvrir sur la **vitre d'exposition**. Sinon, la machine pourrait être endommagée ou une panne pourrait se produire.

- 3** Si nécessaire, configurez les réglages de copie.
- Le format standard est détecté automatiquement. Si vous ne définissez pas correctement le format original, l'image risque d'être tronquée.
 - Pour plus de détails sur les réglages de copie, voir page 5-13.
- 4** Si nécessaire, spécifiez le nombre de copies à l'aide du **clavier**.
- Pour modifier le nombre de copies, appuyez sur la touche **Back**.



- 5** Appuyez sur la touche **Start**.
- Si vous appuyez sur la touche **Stop/Reset** pendant la numérisation de l'original, la numérisation est interrompue. Pour arrêter la numérisation de l'original, assurez-vous de sélectionner [Oui] au message d'invite à arrêter la numérisation et appuyez sur la touche **Select**.

Start



L'original est numérisé et la copie démarre.

5.3.2 Introduction de la fonction Copie

Cette section décrit la commodité des fonctions de copie. Pour plus de détails sur l'utilisation de chaque fonction, voir le [Guide de l'utilisateur : Opérations Copie].

Fonction	Présentation
[Zoom]	Vous pouvez copier une image d'original agrandie ou réduite à un taux de zoom arbitraire.
[CLR]	Sélection d'une couleur pour la copie.
[Orig. Type]	Permet une définition précise de l'original pour optimiser la qualité de copie.
[DENSITÉ]	Permet de régler la densité d'une copie.
[Orientation original]	Spécifiez l'orientation de l'original chargé.
[Résolution]	Permet de régler la résolution de l'original.
[Suppression Fond]	Vous pouvez régler la densité du fond d'un original avec le fond en couleur comme les journaux ou d'un original en papier recyclé.
[Netteté]	Permet de régler les contours de texte ou d'images. Lissage et netteté des contours.
[CONTRASTE]	Permet de régler la luminosité d'une image.
[Saturation]	Permet de régler la saturation d'une image.
[ROUGE]/[VERT]/ [BLEU]	Réglage d'intensité de chaque couleur (rouge, vert, bleu) d'une image.
[VALORISATION TEXTE]	Valorise le texte sur le fond.
[Contraste]	Permet de régler la trame de fond d'une image.
[BALANCE DES COU- LEURS(Y)]/ [BALANCE DES COULEURS(M)]/ [BALANCE DES COU- LEURS(C)]/[BALANCE DES COULEURS(K)]	Permet de régler la balance des couleurs d'une image.
[Recto Verso]	Copie l'original recto sur les deux faces du papier ou copie l'original recto-verso sur les deux faces ou sur le recto uniquement des feuilles de papier.
[Combiner]	Possibilité de réduire et copier plusieurs pages (deux ou quatre) sur la même face d'une seule feuille pour réduire la consommation de papier. Vous pouvez réduire encore plus la consommation de papier en combinant cette fonction à la fonction de copie recto-verso.
[ID CARD COPY]	Pour copier des cartes comme les cartes d'assurance, de permis de conduire et les cartes de visite, vous pouvez disposer le recto et le verso de la carte sur une page et copier les images sur la même face de la feuille de papier. Vous pouvez réduire ainsi le nombre de feuilles utilisées.
[Papier]	Sélectionnez le format et le type de papier pour la copie. Vous pouvez aussi modifier les réglages de format et de type de papier chargé dans les magasins.
[Format original]	Sélectionnez le format de l'original à numériser.
[Num. séparée]	Si le nombre de feuilles de l'original est tellement important qu'elles ne peuvent pas être chargées en même temps dans le chargeur ADF , vous pouvez les charger en plusieurs lots et les traiter comme une seule tâche.
[Originaux mixtes]	Même si l'original numérisé contient plusieurs pages de différent format, l'utilisation du chargeur ADF permet de détecter le format de chaque feuille d'original.
[Finition]	Vous pouvez sélectionner le tri ou le groupement des feuilles si vous imprimez plusieurs jeux de copie.

5.4 Impression d'un fichier enregistré dans une mémoire USB

Périphériques de mémoire USB pris en charge

Les périphériques de mémoire USB aux spécifications suivantes peuvent être connectés à la machine.

Élément	Caractéristiques
Supports pris en charge	Périphérique de mémoire USB (USB 2.0/1.1 pris en charge)
Système de fichiers	FAT32
Type Fichier	PDF, PDF Compact, JPEG, TIFF, XPS, XPS Compact, OpneXPS, OOXML (.docx/.xlsx/.pptx) et PPML (.ppml/.vdx/.zip)



Conseils

Respectez les points suivants si vous branchez un périphérique de mémoire USB à la machine.

- Utilisez le connecteur USB sur le côté proche du **panneau de contrôle**.
- Ne pas débrancher le périphérique de mémoire USB pendant l'enregistrement d'un fichier dans la mémoire USB ou pendant l'impression d'un fichier enregistré dans la mémoire USB.
- Utilisez uniquement un périphérique de mémoire USB sur la machine. Ne pas utiliser d'autres périphériques USB (comme un disque dur ou un concentrateur à commutation USB).
- Ne pas brancher ni débrancher le périphérique de mémoire USB lorsque le sablier est affiché dans la **fenêtre de message** pendant l'activité de la machine.
- Ne pas débrancher le périphérique de mémoire USB immédiatement après l'avoir branché.

Procédure d'impression

- 1 Connectez un périphérique de mémoire USB au port USB de la machine.
- 2 Sur l'écran principal du mode copie, sélectionnez [USB to Print] en appuyant sur la touche ▲/▼, appuyez sur la touche **Select**.



- 3 Pour imprimer un fichier de format autre que PDF ou XPS, sélectionnez [File Type] en appuyant sur la touche ▲/▼, appuyez sur la touche **Select**. Sélectionnez [All] en appuyant sur la touche ▲/▼, appuyez sur la touche **Select**.
 - Le réglage sélectionné dans [File Type] s'applique également aux opérations consécutives. Pour la sélection d'un fichier à imprimer, si vous souhaitez n'afficher que les fichiers de format PDF et XPS, format files, changez le réglage de [File Type] à [PDF, XPS].
- 4 Sélectionnez [File List] en appuyant sur la touche ▲/▼, appuyez sur la touche **Select**.
- 5 Sélectionnez le fichier à imprimer en appuyant sur la touche ▲/▼. Appuyez sur la touche **Select**.
 - Sélectionnez [Up] pour remonter.
 - Sélectionnez un dossier pour l'ouvrir et descendre à un niveau inférieur.

6 Au besoin, changez les réglages d'impression et sélectionnez **Start**.

Réglages	Description
[Papier]	Sélectionnez le magasin pour le papier d'impression. Cette option peut être spécifiée quand le type de fichier sélectionné est TIFF, JPEG ou OOXML (.docx/.xlsx/.pptx).
[Recto verso]	Sélectionnez s'il faut imprimer sur une face ou les deux faces des feuilles de papier. Pour imprimer les données sur les deux faces, sélectionnez la position de reliure. Cette option peut être spécifiée lorsque le type de fichier sélectionné est différent de JPEG ou XPS.
[Copies]	Définissez le nombre de copies à imprimer.
[Finition]	Sélectionnez la méthode de sortie lors de l'impression de plusieurs jeux de copie. • [SORT]: Ejecte les copies séparément une par une comme "12345", "12345" et "12345" • [Groupe]: Ejecte la première page de l'original en autant de copies que le nombre spécifié dans [Copies] et éjecte ensuite chacune des pages suivantes de la même manière.
[Sheet/Book]	Sélectionnez s'il faut imprimer la feuille de calcul active ou tout le classeur d'un fichier Excel. Cette option peut être spécifiée lorsque le type de fichier sélectionné est OOXML (.xlsx).

5.5 Enregistrer une destination

Carnet d'adresses

L'enregistrement d'une destination fréquemment utilisée sur la machine épargne le souci d'avoir à la saisir à chaque envoi de données. Une destination enregistrée sur la machine est appelé carnet d'adresses.

Vous pouvez enregistrer jusqu'à 2000 carnets d'adresses. Les types de destination que vous pouvez enregistrer sont les adresses e-mail, les noms d'ordinateur, etc. en fonction du mode de transmission.

Enregistrement d'une adresse abrégée

Un carnet d'adresses peut être enregistré ou modifié à l'aide de **Web Connection**.



Pour info

*L'enregistrement d'un carnet d'adresses n'est possible que dans **Web Connection**. Pour des détails sur la procédure d'enregistrement, voir le [Guide de l'utilisateur : Fonctions appliquées].*



Dépannage

6 Dépannage

6.1 Messages relatifs au remplacement des consommables

Un message à l'écran informe les utilisateurs à chaque fois qu'il est nécessaire de remplacer des consommables.

Message	Description
[Remplacer Toner.(X)]	Le toner est épuisé. Remplacer la cartouche de toner .
[Remplacez l'unité Tambour (X)]	La durée de vie de l' unité tambour a expiré. Remplacez l' unité tambour .
[Remplacer la réserve de toner usagé.]	Le bac de récupération de toner usagé est presque plein. Remplacez le bac de récupération de toner usagé .

6.2 Si un bourrage papier s'est produit

Pour éviter une panne, enlevez le papier coincé avec précaution pour ne pas le déchirer. Un simple bout de papier laissé dans la machine suffit à dérégler l'alimentation papier et peut causer un bourrage papier.

⚠ ATTENTION

- La fixation de l'image imprimée n'intervient pas avant son passage dans l'unité de fixation. Si vous touchez la face imprimée, vous risquez de tacher votre main avec du toner. Lorsque vous retirez du papier coincé, prenez soin de ne pas toucher la face imprimée du papier. Attention également de ne pas renverser de toner dans la machine.
- Le toner avant fixation peut tacher les mains et les vêtements. Si vos vêtements sont tachés par du toner, essayez de l'enlever au maximum. Si une tache subsiste sur votre vêtement, lavez-le à l'eau froide et non à l'eau chaude. Si votre peau est en contact avec du toner, lavez la peau à l'eau claire ou additionnée de détergent neutre.
- En cas de pénétration du toner dans les yeux, rincez-les immédiatement à l'eau froide et consultez un médecin.

6.2.1 Ecran des messages concernant des bourrages papier

Si un bourrage papier se produit sur la machine, un message s'affiche dans la **fenêtre de message**.



Conseils

Si le message reste affiché après l'élimination d'un bourrage papier, ouvrez et refermez la porte de la machine.

Message	Description
ATTENTION Bourrage papier. Retirez le papier.	Détection d'un bourrage papier dans l' ADF . Retirez le papier coincé de l' ADF .
ATTENTION Bourrage dans l'alimentation manuelle. Ouvrir la porte droite.	Détection d'un bourrage papier dans le plateau d'alimentation manuelle . Ouvrez la porte droite et retirez le papier coincé.
ATTENTION Bourrage papier. Ouvrir la porte droite.	Détection d'un bourrage papier dans le magasin 1/2 . Ouvrez la porte droite et retirez le papier coincé.
ATTENTION BOURRAGE dans section de transport vertical. Ouvrir la porte droite.	Détection d'un bourrage papier dans la section de transport vertical . Ouvrez la porte droite et retirez le papier coincé.
ATTENTION BOURRAGE dans section de réalimentation. Ouvrir la porte droite.	Détection d'un bourrage papier dans la section de réalimentation . Ouvrez la porte droite et retirez le papier coincé.
ATTENTION(M2) BOURRAGE dans unité recto-verso auto. Ouvrir la porte droite.	Détection d'un bourrage papier dans l' unité recto-verso automatique . Ouvrez la porte droite et retirez le papier coincé.
ATTENTION(M1) BOURRAGE dans unité de fixation. Ouvrir la porte droite.	Détection d'un bourrage papier dans l' unité de fixation . Ouvrez la porte droite et retirez le papier coincé.
ATTENTION BOURRAGE dans unité de sortie. Ouvrir la porte droite.	Détection d'un bourrage papier dans la section de sortie papier . Ouvrez la porte droite et retirez le papier coincé.

6.3 Machine hors tension

Vérifiez l'état de l'**interrupteur**.

- Vérifiez si le cordon d'alimentation est bien branché dans la prise. Vérifiez également si un disjoncteur s'est déclenché.
- Vérifiez que l'**interrupteur d'alimentation** est sur ON.

6.4 La fenêtre de message n'est pas affichée

Au bout d'un certain temps d'inactivité de la machine, la **fenêtre de message** peut être désactivée.

Points à vérifier :

- Appuyez sur la touche **Power** ou sur n'importe quelle touche du **panneau de contrôle**. Si la machine se trouve en mode d'économie d'énergie (Basse consommation/Veille), elle revient en mode normal dès que la touche **Power** ou n'importe quelle autre touche du **panneau de contrôle** est activée. La **fenêtre de message** réapparaît normalement.
- Sur le **panneau de contrôle**, appuyez sur la touche **Power**. En mode Coupure alimentation auto, appuyez sur la touche **Power** pour afficher la **fenêtre de message**.
- Vérifiez que l'**interrupteur d'alimentation** est sur ON.



Caractéristiques

7 Caractéristiques

7.1 Vérification des spécifications de cette machine

Élément	Description	
Nom	bizhub C281 bizhub C221	
Type	De bureau avec scanner et imprimante intégrés	
Mode couleur	Couleurs	
Résolution de numérisation	600 dpi × 600 dpi	
Résolution d'écriture	600 dpi × 600 dpi	
Dégradé	256	
Mémoire disponible	2 Go	
Originaux	Feuilles, livres, objets (limite max. de poids : 4-7/16 lb (2 kg))	
Format original max.	A3 ou Ledger (11 × 17)	
Format de sortie	Magasin 1 Largeur : 5-1/2 à 11-11/16 pouces (139,7 à 297 mm), longueur : 7-3/16 à 14 -5/16 pouces (182 à 364 mm) Magasin 2 Largeur : 5-1/2 à 11-11/16 pouces (139,7 à 297 mm), longueur : 7-3/16 à 17 pouces (182 à 431,8 mm) Plateau d'alimentation manuelle : Largeur : 3-9/16 à 12-5/8 pouces (90 à 320 mm), longueur : 5-1/2 à 18 pouces (139,7 à 457,2 mm)	
Largeur de rognage d'image	A l'impression : tête copie ou fin de copie : 3/16 pouces (4,2 mm) ou moins, gauche ou droite : 3/16 pouces (4,2 mm) ou moins A la copie : tête copie : 3/16 pouces (4,2 mm) ou moins, fin de copie : 1/8 pouces (3 mm) ou moins, gauche ou droite : 1/8 pouces (3 mm) ou moins	
Temps de préchauffage (73,4 °F (23 °C), tension standard)	Délai entre la mise sous tension avec l' interrupteur d'alimentation et le moment où la machine est prête à imprimer. 38 sec. ou moins Délai entre la désactivation du mode Veille et le moment où la machine est prête à imprimer avec l' interrupteur d'alimentation sur ON. 20 sec. ou moins	
Durée première copie	Couleurs : 10,2 s ou moins, noir : 7,8 s ou moins	
Vitesse de copie	bizhub C281 : 28 feuilles/min (A4 ou Letter, papier ordinaire) bizhub C221 : 22 feuilles/min (A4 ou Letter, papier ordinaire)	
Traitement papier/Capacité papier	Deux magasins papier (magasin universel 500 feuilles × 2) Plateau d'alimentation manuelle 150 feuilles	
Grammage du papier	Unité principale : 15-15/16 lb à 68-1/8 lb (60 g/m ² à 256 g/m ²) Plateau d'alimentation manuelle : 15-15/16 à 79-13/16 lb (60 à 300 g/m ²)	
Nombre de copies réalisées en continu	1 à 999 feuilles	
Recto/Verso Auto	Format papier	Largeur : 5-1/2 à 12-5/8 pouces (139,7 à 320 mm), longueur : 5-13/16 à 18 pouces (148 à 457,2 mm)
	Grammage du papier	15-15/16 lb à 68-1/8 lb (60 g/m ² à 256 g/m ²)
Capacité d'empilement	250 feuilles (papier ordinaire)	
Alimentation	110 V CA, 15 A, 60 Hz 120 V CA, 12 A, 60 Hz 220 à 240 V CA, 8 A, 50/60 Hz	
Consommation électrique max.	1,5 kW (110 V/120 V) 1,58 kW (230 V)	

Élément	Description
Dimensions [L] × [P] × [H]	22 pouces × 24-15/16 pouces × 30-5/8 pouces (559 mm × 634 mm × 778,5 mm)
Espace requis [L] × [P] × [H]	41-1/4 pouces × 41-13/16 pouces × 30-5/8 pouces (1047,5 mm × 1062,8 mm × 778,5 mm) (avec la porte droite ouverte et un magasin déployé)
Poids	Environ 163-1/8 lb (74 kg) (consommables compris)

7.2 Caractéristiques de l'imprimante

Élément	Description
Type	Incorporé
Format papier	Conforme aux caractéristiques de l'unité principale.
Vitesse d'impression	Conforme aux caractéristiques de l'unité principale.
Résolution	600 dpi × 600 dpi
Langage de description de page	PCL5e/c Emulation, PCL6 (XL ver. 3.0) Emulation, PostScript 3 Emulation (3016), XPS ver.1.0, PPML/GA2.2, PPML VDX, PDF1.7
Polices	PCL : Polices européennes 80 PS : Polices européennes 137
Protocoles pris en charge	TCP/IP (LPD, Raw, IPP)
Interface	Ethernet (1000Base-T/100Base-TX/10Base-T) USB 2.0/1.1
Systèmes d'exploitation pris en charge (PCL)	Windows Server 2003 (Standard Edition*1/Enterprise Edition*1/Standard e64 Edition/Enterprise e64 Edition) Windows Server 2003 R2 (Standard Edition*/Enterprise Edition*/Standard e64 Edition/Enterprise e64 Edition) Windows Vista (Professionnel*1*2/Entreprise*1*2/Edition familiale*1*2/Edition familiale Premium*1*2/Edition intégrale*1*2) Windows Server 2008 (Standard*1*2/Entreprise*1*2) Windows Server 2008 R2, (Standard/Entreprise) Windows 7 (Edition familiale/Edition familiale Premium*2/Professionnel*2/Entreprise*2/Edition intégrale*2) Windows 8*2/Windows 8.1*2/Windows 8 Pro*2/Windows 8.1 Pro*2/ Windows 8 Entreprise*2/Windows 8.1 Entreprise*2 Windows Server 2012/(Datacenter/Standard) Windows Server 2012 R2 (Datacenter/Standard) *1: Service Pack 2 ou ultérieur *2: Prend en charge l'environnement 32 bits (e86) ou 64 bits (e64).
Systèmes d'exploitation pris en charge (PS)	Windows Server 2003 (Standard Edition*1/Enterprise Edition*1/Standard e64 Edition/Enterprise e64 Edition) Windows Server 2003 R2 (Standard Edition*/Enterprise Edition*/Standard e64 Edition/Enterprise e64 Edition) Windows Vista (Professionnel*1*2/Entreprise*1*2/Edition familiale*1*2/Edition familiale Premium*1*2/Edition intégrale*1*2) Windows Server 2008 (Standard*1*2/Entreprise*1*2) Windows Server 2008 R2, (Standard/Entreprise) Windows 7 (Edition familiale/Edition familiale Premium*2/Professionnel*2/Entreprise*2/Edition intégrale*2) Windows 8*2/Windows 8.1*2/Windows 8 Pro*2/Windows 8.1 Pro*2/ Windows 8 Entreprise*2/Windows 8.1 Entreprise*2 Windows Server 2012/(Datacenter/Standard) Windows Server 2012 R2 (Datacenter/Standard) *1: Service Pack 2 ou ultérieur *2: Prend en charge l'environnement 32 bits (e86) ou 64 bits (e64). Macintosh OS X 10.3, 10.4, 10.5 (PPD + PDE) Macintosh OS X 10.4, 10.5, 10.6, 10.7, 10.8, 10.9 (PPD avec Intel + PDE) Red Hat Enterprise Linux 5 ou ultérieur (PPD)
Systèmes d'exploitation pris en charge (XPS)	Windows Vista (Professionnel*1*2/Entreprise*1*2/Edition familiale*1*2/Edition familiale Premium*1*2/Edition intégrale*1*2) Windows Server 2008 (Standard*1*2/Entreprise*1*2) Windows Server 2008 R2, (Standard/Entreprise) Windows 7 (Edition familiale/Edition familiale Premium*2/Professionnel*2/Entreprise*2/Edition intégrale*2) Windows 8*2/Windows 8.1*2/Windows 8 Pro*2/Windows 8.1 Pro*2/ Windows 8 Entreprise*2/Windows 8.1 Entreprise*2 Windows Server 2012/(Datacenter/Standard) Windows Server 2012 R2 (Datacenter/Standard) *1: Service Pack 2 ou ultérieur *2: Prend en charge l'environnement 32 bits (e86) ou 64 bits (e64).

7.3 Caractéristiques de la fonction de numérisation

Élément	Description
Type	Scanner couleur
Format de numérisation	Conforme aux caractéristiques de l'unité principale.
Résolution de -numérisation	Push/Pull : 200 dpi/300 dpi/400 dpi */600 dpi * * Pour utiliser cette fonction, contactez le SAV.
Interface	Ethernet (1000Base-T/100Base-TX/10Base-T)
Protocoles pris en charge	TCP/IP (FTP, SMB, SMTP, WebDAV) (IPv4/IPv6)
Vitesse de numérisation	Couleur : 22 feuilles/min, noir : 28 feuilles/min * Vitesse pour numériser un original 8-1/2 e 11(A4) en mode 300 dpi en utilisant l' ADF .
Format de sortie	TIFF, PDF, JPEG, XPS
Systèmes d'exploitation pris en charge	Windows Vista *, Windows 7 *, Windows 8 *, Windows 8.1 *, Windows Server 2003 *, Windows Server 2008 *, Windows Server 2008 R2, Windows Server 2012, Windows Server 2012 R2 * Prend en charge l'environnement 32 bits (e86) ou 64 bits (e64).
Pilote	Pilote TWAIN

7.4 Contrôle des spécifications des périphériques en option

Chargeur automatique recto-verso DF-627

Élément	Caractéristiques
Numéro de modèle	DF-627
Type d'introducteur de document	Chargeur automatique de documents
Types d'originaux	Original recto : Papier ordinaire (9-5/16 à 34-1/6 lb (35 à 128 g/m ²)) Original recto-verso mixte Papier ordinaire (13-5/16 à 34-1/16 lb (50 à 128 g/m ²))
Format original	A3 ou Ledger (11 × 17) max. (mode Fax : 39-3/8 pouces (1000 mm)) max. Les originaux mixtes doivent être de même largeur.
Capacité de chargement des originaux	70 feuilles (21-1/4 lb (80 g/m ²))
Vitesse d'alimentation (copie d'originaux A4 ou Letter)	Résolution de numérisation standard (600 dpi × 300 dpi) Original recto : 22 feuilles/min (couleurs), 28 feuilles/min (noir) Original recto-verso : 8 feuilles/min (couleurs), 10 feuilles/min (noir) Résolution de numérisation max. (600 dpi × 600 dpi) Original recto : 11 feuilles/min (couleurs), 22 feuilles/min (noir) Original recto-verso : 4 feuilles/min (couleurs), 8 feuilles/min (noir) * Pour utiliser cette fonction, contactez le SAV.
Alimentation	Fournie par la machine
Dimensions [L] × [P] × [H]	22 pouces × 18-11/16 pouces × 3-3/4 pouces (559 mm × 474 mm × 96 mm)
Poids	Environ 11-11/16 lb (5,3 kg)

8

Index

8 Index

A

- Alimentation 2-11
 - Interrupteur d'alimentation 2-12
 - Touche Alimentation 2-13

C

- Caractéristiques 7-3
 - Fonction d'impression 7-5
 - Fonction de numérisation 7-6
 - Périphériques en option 7-7
 - Unité principale 7-3
- Carnet d'adresses 5-16
 - Procédure d'enregistrement 5-16
- Chargement du papier
 - Magasin 1, Magasin 2 3-9
 - Plateau d'alimentation manuelle 3-6
- Configuration des options 2-10
- Configuration réseau 4-3

D

- Dépannage
 - Alimentation 6-5
 - Fenêtre Message 6-6

E

- Enregistrement des destinations 5-16
- Entrée des caractères 2-18

F

- Fenêtre Message 2-16
- Fonction Copie 5-11
 - Introduction de la fonction Copie 5-13
 - Procédure de la copie 5-11
- Fonction d'impression 5-3
 - Impression 5-7
- Fonction de numérisation 5-8

G

- Guide de l'utilisateur 2-3

I

- Informations relatives à la sécurité 1-5

L

- Lecture
 - Présentation 5-8

M

- Messages
 - Remplacement des consommables 6-3
- Mémoire USB 5-14

N

- Nom des pièces 2-6
 - Face arrière 2-9
 - Recto 2-6

O

- Options 5-6

P

- Panneau de contrôle 2-14
- Papier
 - Formats papier disponibles 3-4
 - Papiers indisponibles 3-5
 - Stockage du papier 3-5
 - Types de papier disponibles 3-3
- Pilote d'imprimante 5-3
 - Installation (connexion réseau) 5-3
 - Installer (connexion USB) 5-5
 - Réglages initiaux de la machine 5-6
- Préparation
 - Configuration réseau 4-3
 - Impression (connexion réseau) 5-3
 - Impression (connexion USB) 5-5

S

- Scan vers E-mail
 - Procédure d'envoi 5-9

